

СОВЕТСКИЙ
ФОТОГРАФИЯ

РАБОТНІЦА
І СЯЛЯНКА

№ 6 ЧЭРВЕНЬ 1954

Прывітаннне

Слова П. ГЛЕБКІ

Музыка В. АЛОЎНІКАВА

1. Колькі вытаптана сцежак,
Колькі выбіта дарог!..
Па цяпло тваіх усмешак
Шмат хадзіла на парог.

Камандзір высокі танка,
Трактарысты, кавалі
Кожны вечар калі ганка
За цябе вайну вялі.

2. Там вясной шумелі травы,
А ў каstryчніку — лісты,
Ты смяялася ласкова
Звонкім смехам залатым.

З кожным добрых ці суровых
Гаварыла колькі слоў,
Аднаму ў тваіх размовах
Мне ўвагі не было.

Andantino con moto

1. Колькі вытаптана сцежак, колькі выбіта дарог! па цяпло тваіх усмешак шмат хадзіла на парог!

2. Там вясной шумелі травы, а ў каstryчніку — лісты, ты смяялася ласкова звонкім смехам залатым.

3. Быццам нашая брыгада Першых месц не заняла!! Быццам-бы на ўсіх парадах Не праславілі сяла!!

4. Адкажы-ж мне толькі шчыра, Што за прыхамаць была. Калі моўчкі брыгадзіра Ты ўвагай абышла?

5. І дзяўчына адказала: — Я шчаслівая была. І з усімі жартавала, А з табою — не магла.

Толькі раз пры нашай стрэчы Усміхнулася няўзнак... Што-ж мне думаць пра той вечар, Разумець цябе мне як!!

І не дарам біты сцежкі Непракладзеных дарог, І не дарам па усмешкі Ты хадзіё на мой парог.



РАБОТНІЦА і СЯЛЯНКА

Государственная
БИБЛИОТЕКА
СССР

5031
7-55 8035

Пролетары ўсіх краін, единайтесь!

ВЫДАННЕ ЦК КП БЕЛАРУСІ

ГОД ВЫДАННЯ
ТРЫЦАТЫ

№ 6

ЧЭРВЕНЬ 1954



Глыбоцкі плодакансервавы завод выпускае каля 60 відаў кансерваў. На заводзе ў асноўным працуюць жанчыны.
На здымку: Лепшыя майстры кансервавага цэха комсамолкі Рыма Старадуб і Яўгенія Грабоўская аглядаюць прадукцыю.

Фото Г. Ткачэнкі

ЗА БАГАТЫ ЎРАДЖАЙ

Зялёнім дыіваном пакрыліся палеткі. Шугае угару сіне-зялёны ячмень, яркія стрэлы аўса імкнуща да сонца, кусцяцца бульбяныя плантацыі, стромкія жаўтавата-зялёныя каліўцы ільну набраюць сілы, каб узняцца вышэй і буйна зацвісці. Росту і развіццю сельскагаспадарчых культур дапамагае клапатлівы дogleяд калгаснікаў, самая перадавая, новая і навейшая айчынная тэхніка. Упартая воля совецкіх людзей стварае нямала разумных машын, якія дапамагаюць вырошчванню высокіх ураджаяў з найменшай затратай фізічнай працы. Але абысціся без умелых працевітых рук чалавека ў перыяд вырошчвання каласавых і гародных культур немагчыма.

Настала гарачая пара! Дзесяткі тысяч жанчын — калгасніц і работніц соўгасаў — заняты на працоначных работах. Барацьбе за высокі ўраджай аддаюць сілы. У нашым соцялістычным будаўніцтве ні адна справа ніколі не вырашалася без актыўнага ўдзелу совецкіх жанчын. І цяпер, калі ўся наша краіна накіроўвае свае сілы на ўздым соцялістычнай сельскай гаспадаркі, жанчыны не стаяць у баку ад гэтай пачэснай справы. Блізкі і зразумелы ім заклікі партыі і ўрада аб усямерным ўздыме сельскай гаспадаркі. Высокім працоўным ўздымам адказваюць яны на клюпаты аб добрабыце народа.

Незвычайная сёлетняя вясна! Ніколі яшчэ не было так многа тэхнікі на соцялістычных палях. У вялікім супрацоўніцтве калгаснікаў і механизатаў пе-раадольваліся і асаблівасці сёлетняй вясны — ня-устойлівага і капрызнага надвор'я.

Партыя і ўрад прынялі рад захадаў для ўздыму сельскай гаспадаркі. Звернута асаблівая ўвага на ўмацаванне машынна-трактарных станцыі, перастроена работа раённых партыйных камітэтаў, накіравана з горада ў вёску вялікая колькасць спецыялістаў, пастаўлены на чале калгасаў больш вопытныя кіраўнікі. Рашэннямі вераснёўскага Пленума павялічаны цэны на сельскагаспадарчыя прадукты, якія здаюцца дзяржаве, паквартальная будучы выдавацца авансы за здачу прадукцыі жывёлагадоўлі. Калгаснікі перадавых калгасаў ужо атрымалі ў лік авансу значныя сумы грашыма і прадуктамі жывёлагадоўлі.

Гэтымі незвычайнімі навінамі тлумачыцца той працоўны ўздым, які назіраецца сёлета ў жыцці калгасаў рэспублікі.

Вялікае значэнне мае вырошчванне гародных культур і бульбы для нашай рэспублікі. Квадратна-гнездавы спосаб пасадкі намнога паліграче працу, павышае ўраджайнасць. У перавагах гэтага спосабу паспелі ўжо ўпэўніца некаторыя калгасы і соўгасы рэспублікі. Калгас «Чырвоны Кастрычнік» Брагінскага раёна, выкарыстоўваючы квадратна-гнездавы спосаб пасадкі бульбы, атрымліваў па 190 цэнтнераў з гектара. А сёлета ён разлічвае зняць не менш як па 230—240 цэнтнераў бульбы.

Прыведзены прыклад красамоўна сведчыць аб tym, што патрабаванне партыі і ўрада рэзка павялічыць валавы збор бульбы можа быць з поспехам забяспечана.

Лён і каноплі з'яўляюцца вядучымі тэхнічнымі культурамі ў рэспубліцы, сур'ёзнай крыніцай грашовых прыбыткаў калгасаў. Вось чаму з такой настойлівасцю выращаецца задача аб пашырэнні плошчаў і павышэнні ўраджайнасці гэтых культур. Атрымаць

не менш 8—10 тысяч рублёў прыбытку з кожнага гектара — наша задача.

Перадавыя калгасы Беларусі ўжо далёка перавысілі гэтыя лічбы. Па 20 тысяч рублёў прыбытку прынёс некаторым калгасам кожны гектар пасеваў ільну. А калгас імя Молатава Давід-Гарадоцкага раёна з кожнага з 40 гектараў знятых канапель атрымаў па 40 тысяч рублёў прыбытку. Вялікія плошчы, па 50—100 гектараў, займаюць сёлета пад лён многія калгасы.

Аднак справа не толькі ў пашырэнні пасяўных плошчаў, але і ва ўздыме ўраджайнасці кожнай культуры. У перыяд праполкі вельмі важна, каб кожная жанчына дапамагала ў барацьбе з пустазеллем, якое перашкаджае развіццю культурных раслін. Кіраўнікі калгасаў павінны паклапаціца аб арганізацыі дзіцячых яслей, каб жанчыны-маці маглі прыняць актыўны ўдзел у палявых работах. У гэтай справе мы ведаем нямала станоўчых прыкладаў. Так, калгас імя Калініна Слуцкага раёна летам стварае яслі ў кожнай брыгадзе. Пры настойлівасці і жаданні яслі могуць быць створаны ў любым калгасе. Маці, спакойныя за сваіх дзяцей, здолеюць аддаць свае сілы высокапрадукцыйнай працы.

На вялікі жаль, знаходзяцца яшчэ кіраўнікі, якія не разумеюць гэтага. У мінулым годзе па Маладзечанскай вобласці каля 40 працэнтаў жанчын не выканалі мінімума працацдзён з-за таго, што ім не быўлі створаны належныя ўмовы.

Старшыня калгаса імя Дзержынскага Заслаўскага раёна т. Ярэмчык, нягледзячы на настойлівую просьбу маці, не праявіў увагі да арганізацыі дзіцячых яслей у мінулым годзе. Не вельмі дбае ён аб гэтым і сёлета, хоць на словах не супроць дзіцячых яслей.

Цяжка ўпэўніць у неабходнасці стварэння дзіцячых яслей і старшыню калгаса «Перамога» Смалявіцкага раёна т. Шэўчэнка. Часта можна пачуць, як ён скардзіцца на недахоп рабочых рук на палявых работах, а на адкрыцці яслей так і не адважыцца. У калгасе і памяшканніе ёсьць для яслей, жанчыны прывялі яго ў парадак.

Па просьбе калгасніц раённы выканаўчы камітэт дэпутатаў працоўных 11 мая выклікаў т. Шэўчэнка на пасяджэнне па гэтаму пытанню, але ён не знайшоў патрэбным з'явіцца.

Райвыканкамы павінны дабіцца выканання сваіх рашэнняў аб арганізацыі дзіцячых яслей і дзіцячых пляцоўак у найкараецшы тэрмін.

1 жніўня ў сталіцы нашай Радзімы Маскве адкрываецца Усесаюзная сельскагаспадарчая выстаўка. За заваяванне ганаровага права быць яе ўдзельнікам змагаюцца працоўнікі калгасаў і соўгасаў усяго Соўєцкага Саюза. Ад нашай рэспублікі кандыдатам на выстаўку з'яўляюцца калгасы імя Калініна Слуцкага раёна, імя Гастэлі Мінскага раёна і іншыя. У гэтымnumары змяшчаецца нарыс аб удзельніку выстаўкі — калгасе «Першае Мая» Слуцкага раёна.

Па ўсёй краіне ідзе ўпартая барацьба за хлеб, за дастатак ва ўсіх сельскагаспадарчых прадуктах, і ў гэтай напружанай барацьбе пачэснае месца займаюць совецкія сялянкі. Iх абавязак перад дзяржавай і перад народам — быць у першых рэядах барацьбітоў за ператварэнне ў жыццё гістарычных рашэнняў нашай партыі аб стварэнні ў нашай краіне багацця збожжа, малака, масла і мяса.



Першай літніць

ГАДОУ каля трыццаці назад жыў у нашай вёсцы Тодар Гурын. Памятаю, стары ўжо ён быў. Летам, нават у самую гарачыню, не скідаў зімовай шапкі, а зімой цэлымі днямі не злазіў з печы — адтуль падаваў каманду сынам, нявесткам ды незамужнім дочкам.

Да Тодара Гурина, як і звычайна да суседзяў, у каго маладыя дочки, збіраліся на вячоркі хлопцы і дзяўчата. Дзяўчата кужаль пралі, а хлопцы жарты строілі: паднясе, часам, каторы, прыкурваючы цыгарку, запалку да прасніцы — і белая кужельная барада на ўсю хату ўспыхне доўгім вогненным языком.

... Сырая, пашкоджаная грыбком тодарава хата, асвятлялася вісячай лямпай-пяцілінейкай. На покуці ды вакол стала яшчэ, як кажуць, асвяціся было: і прасці можна і панчоху якую рабіць пруткамі. У астатніх-жа кутках святла неставала — так і хуталіся яны ў вільготных поцемках. Аднак гэтая поцемкі зусім не перашкаджалі падслепаватаму Тодару пільна сачыць за тым, што дзеялася ў хаце, а калі патрэбна было, яшчэ паказаць сваю ўладу гаспадара і галавы сям'і.

Здаралася часам, што кволы язычок агню бляшанай пяцілінейкі раптам свавольна ўскідваўся ярчэйшым полымем і на нейкі час заганяў поцемкі далей у куткі, рабіў хату веслялейшай.

Тады стары Тодар, трymаючыся aberuch за вышмальцаваны бок старой, як і сам ён, печы, з крэхтам, спіной да хаты, злазіў на падлогу і, не звяртаючыся ні да кога, збаўляў агонь.

— Тата, — скажа яму малодшая і смялейшая дачка Волька, — нашто вы ўкручваеце агонь? Кудзелі-ж не відно.

— Убачыш... Выскаляцца не будзе цёмна. Агонь высалапілі на ўсю хату... Забыла хіба, што газа гроши каштует? — карабкаючыся на печ, буркне Тодар у цёмны куток, і ўсе змоўкнуць.

Толькі і можна пачуць, як папярхнецца ад прыдушенага смеху хто-небудзь з дзяўчат, ды многазначна падкашляне хлапечы бас... Старога не перапрэш.

... Успомніўся мне гэты чалавек зусім выпадкова і даволі далёка ад вёскі Ліпнікі, дзе ён некалі жыў. Зараз яна ўваходзіць у адзін з буйнейшых і заможнейшых у раёне калгасаў.

... У пятай паляводчай брыгадзе калгаса «Першай Мая» Слуцкага раёна мне давялося быць сведкай спрэчкі паміж намеснікам старшыні калгаса Гарбачом і старшим электраманцёрам Муратавым.

Спакойны і ўроўнаважаны Гарбач праглядаў з брыгадзірам зводку аб пасеве лёну і, не адрываючыся ад папер, спытаў:

— Што думаеш рабіць, Муратаў, з высокавольтавай лініяй? Хіба не ведаеш, што яна праходзіць над школьнай спартыўнай пляцоўкай?

Чорны, што вугаль, узбек Муратаў, рухавы і пружыністы, нібы толькі што распрастаны лук, у сваю чаргу горача напаў на намесніка:

Агроном калгаса «1 Мая» Слуцкага раёна В. Дзямідава і лепшыя ільнаводкі Алена Праскаловіч і Тацяна Скічко — кандыдаты на Усесаюзнную сельскагаспадарчую выстаўку — аглядзяюць пасевы лёну.

Фото Г. Ткачэнкі.

— Высокавольтавая будзе. А я вось табе такое пытанне пастаўлю: што думае кіраўніцтва вашага «Першага Мая» з ніzkавольтавай рабіць? У мяне хутка ўся лінія рухне. Слупы пасынкаваць трэба. Да аварыі нядоўга, таварыш намеснік старшыні...

За гэтым пайшла тая гаспадарчая размова, у якой кожны бок стараўся па магчымасці спіхнуць з сябе адказнасць.

— Перадавы калгас у раёне! Усе газеты пішуць пра «Першое Мая», а слупы не можаце дастаць. Колькі ў вас неэлектрыфікованых брыгад засталося? Павучыліся-б у калініцаў — тыя вас перагоняць, пабачыш...

«Электрыфікацыя» калініцаў выклікала ў мяне цэлы рой успамінаў — і сумных і смешных. Сярод іх была чамусыці і падслепаватая пяцілінейная лямпачка Тодара Гурына.

Тодар Гурын даўно ўжо нябожчык. Каб змог ён вярнуцца з «таго свету», то напэўна не пазнаў бы сваёй вёскі і жахнуўся-б таго новага, што нарабілася тут гадоў за дваццаць.

Агні новага адзін за адным успыхваюць на кожным кроку нашага жыцця.

* * *

Са старшынёй сустрэцца заўсёды цяжка, а ў час пасяўной і ўборачай амаль немагчыма.

Заходзіш у калгасную канцылярию — рахункавод і яшчэ нейкія мужчыны, якія маюць справу, відаць, толькі з паперамі і маҳоркай, раяць табе пазваніць, скажам, у трэцюю брыгаду. Звоніш туды. «Толькі што быў, — адказваюць, — паехаў да агароднікаў».

Дабіраешся да агароднікаў.

— Уга, — жартуюць жанкі, — зловіце нашага старшыню! Пакуль вы ішлі сюды, ён паспей пагутарыць з нашымі бабамі, пахваліць і прабраць, а зараз да ільнаводак на «Масквічу» пакаціў. Нашы-ж уладанні за дзень пехатой не абыдзеш. У нас, можна сказаць, не калгас, а цэлая дзяржава.

І сапраўды, нашы ўзбуйненія калгасы мала чым уступаюць па тэрыторыі якому-небудзь Люксембургу.

«Першы Май» аб'еднаў сем калгасаў, або дакладней — восемнаццаць вёсак. У калгасе шаснаццаць брыгад, 1 500 гаспадарак, 6 675 гектараў зямлі, з іх 3 330 ворнай.

Гаспадарка шматгалінная. Валавы даход за мінулы год склаў 3 мільёны 371 тысячу рублёў.

У «Першамай» уліліся і такія калгасы, у якіх з прычыны безадказнага кіраўніцтва людзі не заўсёды мелі ўволю хлеба, не кажучы пра гроши на працадзень.

Узбуйнены калгас вырас удвая па гравовых прыбытках. Толькі за мінулы год калгаснікі атрымалі на працадзень з дадатковай аплатай па 4 руб. 75 кап. Акрамя таго, па два кілограмы збожжавых, па дзесяць кілограмаў бульбы, каля двух кілограмаў сена, 700 грамаў саломы.

Пагутарыш з першамайцам, паглядзіш, як свецца ў яго очы — і ўжо нішто цябе не пераканае, што святло гэтае можна загасіць.

У калгаснай канцыляриі прышлося быць сведкам такой размовы.

Калгасны вартаўнік прышоў прасіць пуды са два ячменю, каб пасяець на сваіх «сотках».

— А дзе-ж ты сваю пшаніцу падзеў? — здзівіўся старшыня. — Няўжо ўсю пасяеў?

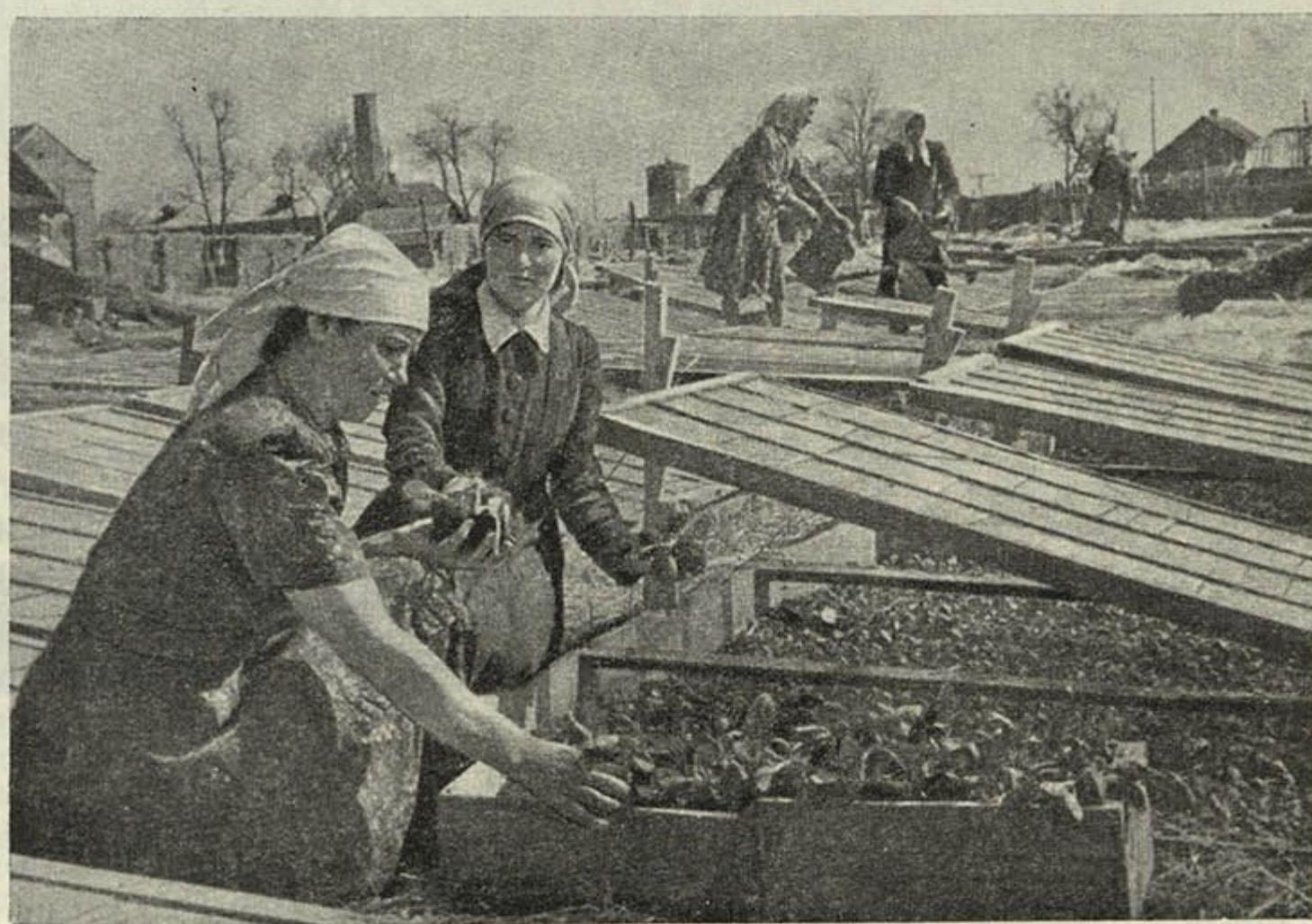
— Ды не, Васіль Паўлавіч, — замяўся просьбіт. — Свінні добра тлусцеюць ад пшаніцы. Ну і скарміў ім... Можна сказаць, не так ужо многа і засталося.

— Чулі казанская сірату? Свінням пшаніцу скарміў, а зараз у пазыку ідзе! — нязлосна абурыўся старшыня. Абыдзешся, браце, і без ячменю, калі свіній корміш пшаніцай...

Клопаты і справы не пакідаюць старшыню ні на хвіліну.

У той час, як калгасны аграном Валянціна Васільеўна Дзямідава па тэлефону даказвала, упрошвала і дамаўлялася з нейкім таварышам Шыраевым аб неабходнасці прафілактыкі пасеваў, у кабінет віхрам уварвалася разліваная звеннявая паліводчай брыгады:

— Васіль Паўлавіч, што-ж гэта робіцца? Блыха лён апанавала, а тут ні дусту, ні гексахларану не



Звеннявая садова-гароднай брыгады калгаса «1 Мая» Надзея Станкевіч і калгасніца Надзея Злінка рыхтуюць расаду ранняй капусты для высадкі ў адкрыты грунт.
Фото Г. Ткачэнкі

дапрасіцца... Загубім-жа пасевы. Чаго вы ўсе ча-каеце?!

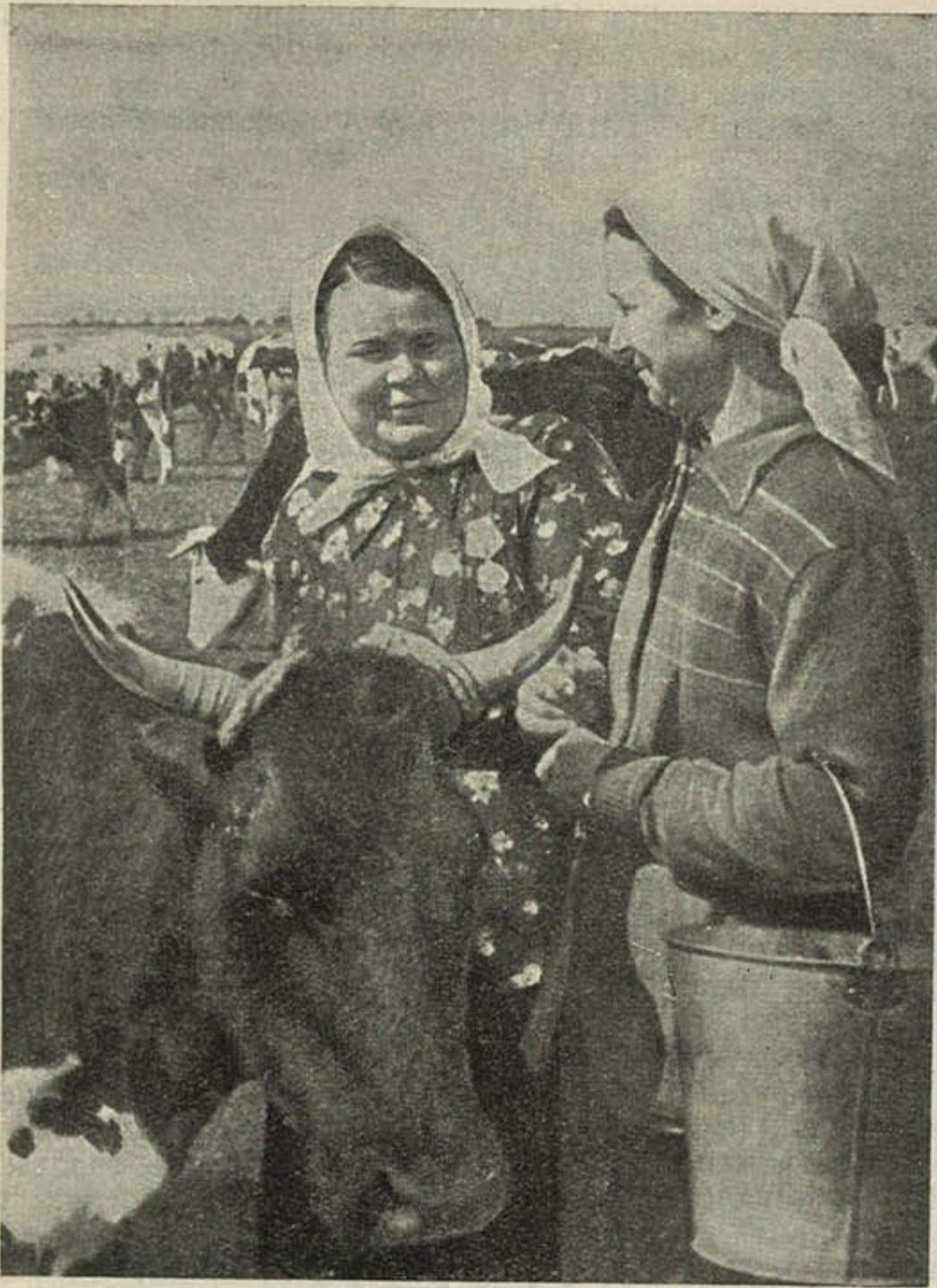
Па-маладому рухавы, без мітуслівасці дзеяны Васіль Паўлавіч Козел, нічым не азвайшыся, рашуча накіраваўся да тэлефоннай трубкі.

— Мілы чалавек, пара зразумець: нам дзвесце, а не дваццаць кілограмаў патрэбна, — прамовіў старшыня і, відаць, не збіраючыся разводзіць з Шыраевым гаворку, прадыктаваў: — Праз гадзіну прышлю машыну — выпісвай 200 кілограмаў дусту ці гексахларану. У мяне лён гіне.

Васіль Паўлавіч належыць да ліку тых старшынь, якія не супроць таго, каб пра іх калгас у газету напісалі або нават паказалі ў кіно, але пакінуць справы і вадзіць карэспандэнта за руку, паказваць гаспадарку — выбачайце, не будзе. Вас цікавіць лепшыя людзі? Калі ласка, ідзіце ў брыгады, знаёмцеся і пішыце сабе на здароўе.

Перадавікоў у «Першым Mai» не пералічыць, затое пазнаёміцца з імі цікава.

Заходжу да ільнаводкі Алены Праскаловіч. Звяно адселялася, прышоў час узяцца за ўласныя агароды.



Лепшыя даяркі калгаса «1 Мая» Слуцкага раёна кандыдаты на Усесаюзнную сельскагаспадарчую выстаўку 1954 года Серапіма Пісарык і Мар'я Чыж, за высокія надоі малака ўзнагароджаныя медалямі «За працоўную доблесць».

Фото Г. Ткачэнкі

Хударлявая, лёгкая на нагу жанчына гадоў пад пяцьдзесят завіхаецца ля гаспадаркі. Пра свае звычайныя хатнія і калгасныя справы расказвае той пяяучай, перасыпанай вясёлым смачным гумарам мовай, якую сустрэнем толькі ў добраій кнізе і якую на кожным кроку пачуеш, калі трапіш на вёску.

Алена Кузьмінічна вымае з печы пахучы пшанічны хлеб (раней на Случчыне не ўмелі пяча такога) і, перамешваючы сваю гутарку агранамічнымі тэрмінамі (раней так не гаварылі на сяле), расказвае, як яе звяно і Тацяны Скічко сеялі лён шырокарадковым лентачным спосабам, па колькі цэнтнеру на гектар клалі кампосту, азоцістых угнаенняў, суперфасфату.

Мінулы год прынёс немалую радасць сяброўкам. Звені Алены Праскаловіч і Тацяны Скічко сабралі з плошчы ў 8 гектараў па 7,41 цэнтнера валакна, а на асобных гектарах і па 8,8 цэнтнера. Удзячнай была напружаная праца. Толькі на ільняныя працадні атрымалі па дванаццаць рублёў грашыма, не лічачы агульнакалгасных чатырох рублёў.

Хатнія справы скончаны, і Алена Кузьмінічна збіраецца на свой участак. Перад люстэркам папраўляе каўнерык светлай блузкі, павязваеца бялюткай паркальёвой хустачкай і робіцца маладзейшай. Любуючыся ёю, я не адразу здагадваюся, што малодзіць яе той вясёлы і бадзёры агонь, які гарыць заўсёды ў вачах чалавека, задаволенага сваёй працай і жыццём.

Гэта зусім новы агонь, непадобны на той, што кідала некалі людзям у вочы скупая, як стары Тодар Гурын, лямпа-пяцілінейка.

Е. ШЧЭРБА.

ДАРАДЧЫК і СЯБРА

ПРА Наталлю Алесік мы ўпершыню пачулі ў райкоме партыі. Ацэнваючы справы ў калгасе імя Калініна, сакратар райкома, павольна крочачы па кабінече, гаварыў:

— Галоўнае, сакратар партыйнай арганізацыі на сваім месцы. Энергічны, ініцыятыўны...

— Відаць, з новых, нядайна з горада прысланых? — пытаем мы.

— Якраз не. Мясцовая калгасніца Наталля Алесік. Загадвае фермай буйнай рагатай жывёлы. Цікавы чалавек! Здолееце дабрацца да яе — пабачыце, як растуць людзі з народа, як палітычна споеюць, становяцца сапраўднымі важакамі мас.

Па дарозе да Наталлі Алесік мы стараліся ўявіць сабе, як яна выглядае. Не іначай, як пажылы суроўы чалавек, які шмат чаго бачыў на сваім вяку.

У вёску Алтуш уязджаєм падвечар. З Алтушскага возера, якое шырока раскінулася пры вёсцы, вее лёгкай прахладай.

Каля школы бачым невысокую маладую жанчыну ў кароткай жакетцы і стракатай хустцы. З ёю нейкі мужчына.

— Дык не забудзь, Наталля Данілаўна, — гаворыць ён, — паслязутра экзамен па алгебры.

— А як-жа, памятаю.

Калі мы, пазнаёміўшыся, ідзем да калгаснага клуба, яна тлумачыць:

— Гэта наш выкладчык. Я-ж канчаю сёмы клас вячэрнія школы, — дадае яна, злёгку бянтэжачыся.

Мы заходзім у клубную бібліятэку. Сын Наталлі — пяцігадовы Толя — узлазіць на табурэтку і з вялікай увагай разглядае стары часопіс: ён ведае — маме зараз перашкаджаць нельга.

— У свой час скончыць школу не ўдалося, — як-бы працягвае пачатае на вуліцы Наталля Данілаўна, — і цяпер прыходзіцца націскаць, хоць па горла работы і на ферме, і ў партыйнай арганізацыі, ды і сям'ю трэба дагледзець.

Гаворыць яна ціха, спакойна. На абветраным, ледзь загарэлым твары ясна свецяцца вочы. Часам яна скосу паглядае на сына. Тады вусны яе злёгку, пяцічотна ўсміхаюцца. За скупымі словамі Наталлі паўстае звычайны лёс працоўнай жанчыны Заходніяй Беларусі. Совецкая ўлада адкрыла ёй дарогу да шчаслівага, духоўна багатага жыцця. Да трыццаці дзесятага года пасвіла жывёлу, крыху вучылася ў польскай школе.

Калі грымнула вайна, Наташа пайшла ў партызаны, была сакратаром падпольнай комсамольскай арганізацыі.

Праз некалькі год пасля вайны яна ўступіла ў партыю. Гэтая радасная падзея ў яе жыцці здавалася ёй зусім законамернай. Дзесяць год работы сярод моладзі, актыўны ўдзел у важнейшых перабудовах, што адбываліся тут у пасляваенныя гады, развілі ёй здольнасці арганізатора, агітатора, выхавалі настойлівасць і ўпартасць.

Калі адбылося ўзбуйненне калгаса, Наталлю Данілаўну выклікалі ў райком. Размова была нядоўгай: трэба ўзяцца за кіраўніцтва фермай.

— Участак вельмі цяжкі, — сказаў ёй, — жывёлагадоўля запушчана, сталых кадраў няма. Але-ж ты комуністка. Не спалохаешся цяжкасцей?

Наталля падумала і проста адказала:

— Не спалохаюся.

А тут яшчэ калгасныя комуністы выбралі яе сакратаром партыйнай арганізацыі. Трэба было зра-

біць маленькую партарганізацыю рухающей сілай калгаса, моцным ядром, вакол якога можна было-б згуртаваць вялікі беспартыйны актыў.

Партарганізацыя ўзялася за ўмацаванне працоўнай дысцыпліны, за ўздым актыўнасці калгаснікаў. Наталля Данілаўна сабрала агітатараў, расставіла іх па брыгадах.

— Галоўнае: гаварыце з людзьмі, — раіла яна агітатарам, — ясна і проста аб рэчах, ім блізкіх.

Аднойчы Наталля Данілаўна, прачытаўшы брашуру аб работе перадавой цялятніцы Сакаловай, сабрала калгасных цялятніц і выклікала на абмен думкамі: як лепш пераняць і ўкараніць у сваім калгасе перадавы вопыт.

З дапамогай сакратара многія калгаснікі сталі добрымі агітатарамі.

Яна часта гутарыла з конюхам Панасам Лемачка. Аднойчы яна спытала:

— Афанасій Кірылавіч, як вы працуецце, чаму ў вас коні лепшыя як у іншых?

Лемачка пачаў расказваць, а яна ўсё пытала і пытала. А потым гаворыць:

— Ведаецце што, раскажыце гэта самае іншым конюхам.

Так паступова прыцягнула яна Лемачку да агітациі работы. Праз некаторы час яго прынялі ў кандыдаты партыі, як лепшага калгасніка, актыўіста.

Агітатарам стаў малады брыгадзір Уладзімір Чуль і многія іншыя калгаснікі.

Наталля Данілаўна пільна прыглядаеца да людзей, вывучае іх. Нельга да ўсіх падыходзіць з адной меркай: з адным трэба пагутарыць душэўна, мякка, другому парайць, дапамагчы, з трэцім пагаварыць сурова, нават зло, каб як след праняло.

У вёсцы Дварышчы жыве калгаснік Сава Аўдзіюк. У мінулым годзе ні ён, ні яго дочки амаль не працаўвалі і ў выніку атрымалі ўсяго толькі 70—80 кілограмаў збожжа. А сусед Цімафей Сезік — тону збожжа.

Прышла Наталля Данілаўна да Аўдзіюка:

— Што-ж вы думаецце, збожжа да вас само прыплыве? Паглядзіце на Сезіка: чалавек добрасумлены на працаў — добра і атрымаў!

І не раз яшчэ яна наведала гэты дом. Зараз дочки Аўдзіюка ўдзельнічаюць у калгаснай вытворчасці.

Суровай бывае яна да гультаёў. Прышла неяк

да яе калгасніца Вольга Максімчук і пачала хныкаць: у мене, моў, хлеба няма, бульбы няма...

— Добра, цёця (тут усіх пажылых жанчын называюць цёцямі). Гэта праўда. А што вы робіце ў калгасе?

— Нічога.

— А чаму?

Вольга прамаўчала.

— Вы нічога не робіце, а хочаце атрымліваць у калгасе?

І Наталля так прабрала гультайку, што той не было куды падзеца.

З таго часу, як Наталля Данілаўна стала загадчай фермы, тут многае змянілася: вырасла пагалоўе, павысілася прадукцыянасць жывёлы. На ферме створаны сталія кадры жывёлаводаў, якія палюблі сваю справу. У 1953 годзе на ферме не было адыходу маладняка, вага яго была захавана. Цялятніцы Праскоўя Алесік, Сцяпаніда Чуль атрымалі па цяляці.

Добра прыйшла зімоўка жывёлы. Наталля Данілаўна арганізавала правільнае кармленне, устанавіла дакладныя рацыён.

... Пасля працоўнага дня, поўнага клопатаў, вырашаных і навырашаных спраў, пасля заняткаў у вячэрній школе прыемна прыйсці дамоў, у дружную сям'ю. Дачка Валя, вучаніца пятага класа, чакае маці з нецярпівасцю і, як толькі адчыніяцца дзвёры, сустракае пытаннем:

— Мама, што ты сёня атрымала: З ці 5?

Павячэрашы, яны сядают разам за ўрокі.

Муж Наталлі — комуніст, працуе агентам па нарыхтоўках. Вечарамі яны абмяркоўваюць калгасныя справы, абменьваюцца навінамі, чытаюць газеты. Нярэдка, калі Аляксандар рыхтуеца да заняткаў у партыйным гуртку, Наталля, якая ўжо вывучала гэтыя тэмамі, дапамагае мужу ў канспектаванні.

Потым яна думае пра заўтрашні дзень: трэба пабыць на гутарцы агітатара ў полі, праверыць ход спаборніцтва ў брыгадах, даць даручэнні комуністам, парайца з інструктарам райкома.

Наталля Данілаўна думае паступіць на завочнае аддзяленне сельскагаспадарчага тэхнікума. Яна ўжо зараз выкроівае час, каб вывучаць «Асновы жывёлагадоўлі».

А. ЛАРЫН.

Калгас імя Калініна,
Маларыцкі раён.

Маларыцкі калгас

Маларыцкі калгас

ВАЛЯ сёня крыху праспала. Прасіла гаспадыню, каб тая ўзбудзіла, як толькі загавоўрыць радыё, а яна, старая, відаць, ахоўваючы малады салодкі сон дзяўчыны, пашкадавала будзіць і нават выключыла радыё. «Няхай паспіць, у яе-ж тут маці няма, хто яе пашкадуе?» Яна падышла да валінай пасцелі, каб паправіць коўдру, але дзяўчына, расплюшчыўшы вочы, адразу зірнула на гадзіннік і спалохалася:

— Цётка, я-ж прасіла вас ўзбудзіць як толькі заднене, а ўжо сем гадзін.

6

— Пашкадавала, Валечка... Паглядзела, як ты соладка спіш, і пашкадавала.

Валя хуценька пачала апранацца. Перад насценным люстрам прыбіраючы валасы, яна глядзела на сябе і дзівілася: як загарэла, нос аж блішчыць, а лоб, нібы паліраваны! Шчодрае веснавое сонца не пашкадавала для дзяўчыны загару. Валя хуценька прывяла сябе ў парадак: як-ні-як, яна аграном і ва ўсім павінна быць прыкладам, нават у ахайнасці. Тым часам гаспадыня ставіла на стол снеданне. Але Валя адмовілася: праспала. Яна ўзялася за руль веласіпеда.

Мінуўшы ўсю Котынскую вуліцу, Валя выехала на палявы засценак. Там, непадалёк ад вёскі, на шырокім загоне, за гарбатымі буртамі торфагноевага кампосту, хадзіў «ДТ-54». Трактарыст Януль Кастусь устаў яшчэ ў прыцемкі. Яму, відаць, рупіла хутчэй закультываваць поле і пасеяць лён... Але што гэта за дзіва? На краі поля стаяць два чалавекі і адзін перад адным махаючы рукамі. Як маладыя пеўні, яны кідаюцца адзін на аднаго. Пад'ехаўши бліжэй, Валя пазнала ў аднага з іх брыгадзіра паляводчай брыгады Карпuka Івана, а ў другім — брыгады

дзіра трактарнай брыгады Усцімца Хвёдара. А калі яна паклала на разору свой новенькі веласіпед і падышла да брыгадзіраў, то пачула:

— Ты мне тут не ўказ, колькі загадаю, столькі і будзеш культиваваць, — крычаў Карпук Іван... — Гавару табе: у адзін след давай, дык будзь ласкаў выконвай!

— А я, брат, не менш цябе адказваю за ўраджай і буду рабіць, як агратэхніка патрабуе, — адказваў увесе замазучаны, са стомленым выглядам Усцімец. — Галава твая, хіба ты не бачыш, што калі ў адзін след пусціць культиватары, дык зямля будзе як бубен.

— Садружнасьць паляводчай і трактарнай брыгад праяўляеце? — замест прывітання сказала Валя.

— Дык, таварыш аграном, падумайце самі, яму трэба выконваць план трактарных работ, вось ён і гатовы хоць па пяць разоў культиваваць.

Валя прайшла па загону ўслед за трактарам, узяла ў рукі камок зямлі, размяла яго, патапталася крыху і, вярнуўшыся да брыгадзіраў, якія ўжо замоўклі, чакаючы валінага вываду, сказала:

— Правільна робіць Усцімец. Можна-б і яшчэ ў адзін след пусціць. Чым мякчайшай будзе зямля, тым лепш лён будзе расці.

— Ведама, поп і дзяк з аднаго прыходу, дык адзін за аднаго і цягнече.

— З якога гэта прыходу? — строга запытала Валя.

— Ды з эмтээсаўскага. Вам чым больш гектараў, тым лепш, а мне плаці лішнє за кожны гэты след, — ужо крыху памякчэўшы, гаварыў Карпук.

— Я — аграном і адказваю за ўраджай. Прашу мае распара-джэнні выконваць. Яны для вас — закон, таварыш брыгадзір.

— Ваш закон, як той дышаль: верне туды, дзе яму лепш.

Доўга-б яшчэ, відаць, ішлі спрэчкі, калі-б з-за ўзгорка не вышаў старшыня калгаса Андрэй Андрэевіч Свірыдзенка. Ён уважліва выслухаў «ваючыя бакі» і, зварнуўшыся да Карпuka, сказаў:

— Ты, брат, як тая ўпартая баба: калі ёй будзеш казаць стрыжана, яна будзе абавязкова сцвярджаць, што голена — і наадварот. Нельга так, Карпук, — слова агранома — закон для нас з табою.

У вачах брыгадзіра трактарнай брыгады Усцімца бліснула ўсмешка задавальнення — узяў верх.

Карпук пацягнуўся ўслед за культиватарамі, а аграном са старшыней і брыгадзірам трактарнай брыгады пайшли нацянькі на Лаб-



Сяўба лёну ў калгасе «Большэвік» Мастоўскага раёна Гродзенскай вобласці. На пярэднім плане — аграном калгаса комсамолка Валянціна Кухарчык і старшыня калгаса Андрэй Свірыдзенка.

Фото А. Перакона
(Фотахроніка БелТА)

зова. Там, у трэцій брыгадзе Грынцэвіча Пятра, сёння сеялі лён і трэба было глядзець, каб правільна працавала сеялка. На развітанне Валя крыкнула Карпуку:

— Дык вы-ж глядзіце, каб усё было закультывавана. Заўтра прыедзе да вас сеялка.

* * *

Кухарчык Валянціна Пятроўна атрымала прызначэнне на пасаду агранома ў калгас «Большэвік» у канцы мінулага года. Перад гэтым яна з год, пасля заканчэння Мар’інагорскага сельскагаспадарчага тэхнікума, працавала ў Мастоўскім раённым аддзеле сельскай гаспадаркі. Там прывыкла ўжо бытала да канцыляршчыны, якая патрабавала не вельмі вялікіх ведаў. І таму, калі ёй прапанавалі ехаць у калгас, яна не то засмуцілася, не то ўзрадавалася. Нейкае дваістое пачуццё хвалявалася маладую душу дзяўчыны. Але Валя ражуча адагнала ўсялякія сумненні. Аднаго разу яна сустрэлася ў раённым цэнтры, Мастах, з намеснікам старшыні райвыканкома Андрэем Андрэевічам Свірыдзенкам. Той, прывітаўшыся з дзяўчынай, сказаў:

— Значыць, разам едзем на фронт.

— На які фронт?

— У калгас «Большэвік». Я — старшыней, а ты — аграномам.

— Вось і добра, што разам.

З того часу прайшло ўжо больш як поўгода. Першыя дні Валя не ведала, за што зачапіць руکі, з чаго пачаць. Старшыня падказаў ёй:

— Трэба, Валя, як мага больш угнаення вывезці!

І Валя зранку да вечара бегала з брыгады ў брыгаду, кантраліравала, ці правільна закладаюцца кампоставыя кучы, раіла людзям, як лепш гэта рабіць. Але дзяўчыне рупіла яшчэ адна справа: ў сёлетнім годзе калгасу вызначана планам пасяяць 100 гектараў лёну. А гэта-ж культура такая, што калі яе добра пасяяць ды дагледзець, дык яна дасць мільён прыбытку, азaloціць калгаснікаў, узімі на ногі калгас. Параўнаны з Андрэем Андрэевічам, яны вырашылі паставіць гэтае пытанне на абмеркаванне комсамольскай арганізацыі.

Валя ўваходзіла ў жыццё калгаса ўпэўнена і настойліва. Калі першыя дні яно здавалася дзяўчыне незразумелым і складаным, дык з цягам часу яна праніклася любою да сваёй работы. Прыемна-ж чалавеку бачыць, адчуваць, як дзяўчынка тваім намаганням гэтае жыццё харашэ. А ў калгасе сапраўды з прыходам новага старшыні і агранома людзі неяк падцягваліся і як-бы сталелі. Рашэнні партыі і совецкага ўрада ўздынулі ў калгаснікаў новыя сілы. А людзей, якія прыехалі па закліку партыі, калгаснікі лічылі пасланцамі яе. Значыць, яны прыехалі ў калгас з добрымі, шчырымі намерамі: дапамагчы ўзняць калгас, зрабіць яго магутным, а жыццё калгаснікаў яшчэ лепшым. А хто-ж супраць лепшага?!

* * *

Валя на сваім веласіпедзе пад'ехала акурат тады, калі трактарыст Вікенці Сліж на сваім рухавым «Універсале» рабіў першы заход з вузкарадковай сеялкай.

Яна махнула рукой, каб той спыніў машыну. Падышла да сеялкі і спытала ў сеяльчыка комсамольца Эдварда Венскага:

— На які высеў устанавілі сеялку?

— На 120 кілограмаў на гектар.

— Глядзі, каб не менш, не больш. Менш — будзе рэдкі лён, а больш — насення не хопіць. А з насеннем у нас тугавата.

Яна прыйшла па загону, паглядзела, як апрацавана поле, і задаволена крыкнула трактарысту:

— Давай, Вікенці! Няма часу бавіцца. Засееш гэты ўчастак і падаёш у Карпукову брыгаду.

А праз дарогу па вялікай дзялянцы гектараў у дзесяць гуськом ішлі жанчыны. Яны ў той дзень рассявалі попел, змешаны з суперфасфатам. Лёгкі вясновы ветрык пузімаў над жанчынамі клубы попельнага пылу. Валя пайшла туды. Жанчыны, убачыўшы агранома, спыніліся.

Тым часам падышоў і брыгадзір трэцяй брыгады Пятро Грынцэвіч. Павітаўшыся з Валей, ён спытав:

— Ну, як гэты ўчастак? Добра зааралі ці не?

— За такое ворыва вам трэба вымову даць!

— Завошта?

— А навошта гэтых разор столькі нарабілі?

— Дзівачка ты, Валя. Пытаеш, навошта гэтых разор нарабілі? А вось калі палодъ будзем ляноч, дык каб было куды пустазелле складваць.

— Эх ты, гаспадар! — дакорліва прамовіла Валя. — Пустазелле складваць. А ты ведаеш, што з гэтых разор недабярэш цэнтнер лёну.

Грынцэвіч доўга глядзеў услед, аж пакуль фігура дзяўчыны не растала ў празрыстым марыве вясновага дня.

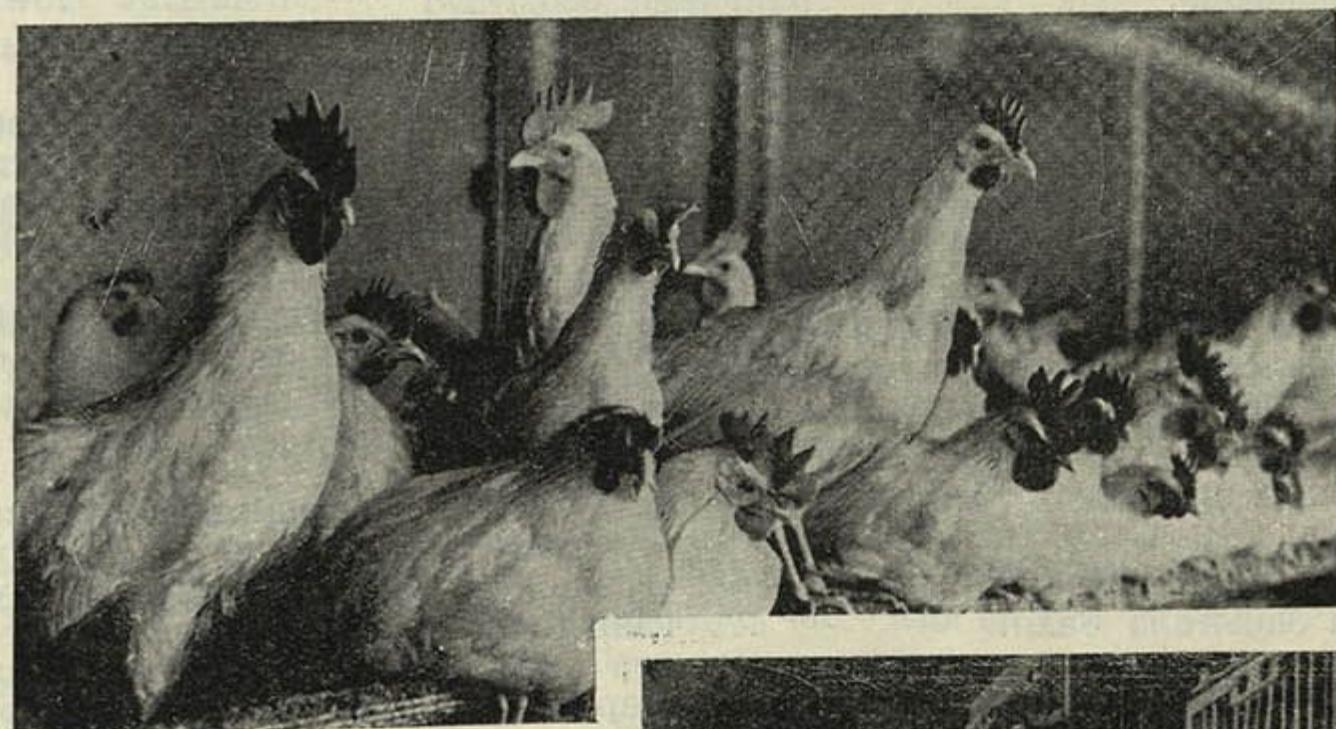
А Валі трэба было яшчэ пабыць сёння ў Дварку і ў Сліжах, трэба было вярнуцца ў Котчына да заходу сонца, паглядзець, як Карпук сее лён, як рыхтуюць глебу пад пасадку бульбы машынай СКГ-4.

Неспакойнае сэрца ў гэтай маленькай з выгляду дзяўчынкі, яшчэ падлетка. І ў гэтым неспакоі — вялікая сіла. Калгаснікі не нарадуюцца сваім аграномам, і не дарма кожны з іх з любасцю гаворыць: гэта-ж Валя — наша агрономша.

Не нарадуюцца і комсамольцы сакратаром свайго камітэта. Адна толькі старая гаспадыня часта бурчыць на Валю, асабліва, калі яна забудзе прыехаць паабедаць. Дык то-ж не ад злосці, а ад шчырага жадання добра і шчасця свайму аграному.

Раман САБАЛЕНКА

Мастоўскі раён.



Мінская птушкафабрыка імя Крупской з'яўляецца буйным пастаўшчыком птушкі для насельніцтва Мінска, калгасаў і соўгасаў. Тут разводзяць высокапрадукцыйную яйканосную пароду курэй «Леггорн». Сельская гаспадарка штогод набывае тысячы куранят.

У мінулым годзе калгасы і соўгасы атрымалі для ферм 12.500 куранят. У горад паступіла звыш мільёна штук адборных яек і дзесяткі цэнтнераў высокаякансага мяса звыш плана. Сёлета сельская гаспадарка атрымае куранята удвая больш, а насельніцтва горада — каля двух мільёнаў яек і сотні цэнтнераў мяса.

Работнікі фабрыкі абавязаліся вырасціць высокапрадукцыйную пароду курэй. К канцу 1955 года прадукцыя птушкафабрыкі ўзрасце ў 4—5 раз.

На здымках:

1. Аператары інкубаторнага цэха Н. Любінская (злева) і В. Глайко сартуюць куранята.
2. Высокапрадукцыйная парода курэй «Леггорн».
3. У цэху клетачных няшашак. Злева — птушніца Т. Сачыўка за ўпакоўку яек.

Фотанарыс П. Наватарава

ПРАЦОЎНАЯ ДОБЛЕСТЬ

На дварэ лютаваў студзень.

Ксения Пляшкова цэлымі суткамі не пакідала свінаферму: адзін за адным следавалі апаросы. Парасяты — маленкія бездапаможныя істоты — патрабавалі цяпла, спрыяльных умоў для жыцця.

Свінарка сачыла, каб станок быў сухім, давала свінаматцы больш сакавітых кармоў, каб хапала малака парасятым. Некаторыя з іх былі зусім слабыя. Часам не ўсім выпадала знайсі вольны сасок. Тады свінарка падсаджвала іх да маці, клапацілася, каб і яны атрымалі сваю долю, бо матчына малака нішто не заменіць.

Парасяты раслі і дужэлі. Свінарка радавалася вынікам сваёй працы. Але для яе было ясна, што на гэтым супакоіцца нельга, што калгас павінен паставіць свінагадоўлю на шырокую нагу. А для гэтага трэба найперш пабудаваць тыповы свінарнік, палепшыць пароднасць свінаматак. Ксения Міхайлаўна дабілася, каб праўленне не адкладна абмеркавала набалелае пытанне. Неўзабаве справа была вырашана. Калгаснікі пабудавалі новы свінарнік, закупілі свінаматак і кныроў буйнай белай пароды.

Адразу-ж рэзка ўзрос прыплод. Летась ад 9 свінаматак Пляшкова выгадавала 126 парасятаў. Гэта — лепшы паказчык ва ўсім раёне.

У 1954 годзе Ксения Міхайлаўна абавязалася атрымаць па 18 парасятаў ад свінаматкі. Яна нястомна кlapоціцца аб tym, каб выканань гэтае абавязацельства.

...Шэсць гадзін раніцы. Ксения Міхайлаўна ўжо на ферме. Яна прыбірае гной, рыхтуе свежую падсцілку, праветрывае памяшканне.

— Дарма лічаць свіней непераборлівымі, — гаворыць свінарка. — Яны таксама любяць чыстату, светло, паветра, утульнасць.

Яна ўважліва прыглядаеца да кожнай свінаматкі: ці добра есьць, ці здаровая? Ёй вядомы ўсе іх звычкі. Ведае, што ад догляду залежыць самаадчуванне свінаматак, іх рост, пладавітасць. Калі свінарка заўважыць што-небудзь ненармальнае ў паводзінах жывёлы, яна



К. М. Пляшкова.

адразу-ж прымае меры, мяніе ражыён. Свінаматка ў такіх выпадках атрымлівае свой ласунак: малочны адгон, ячменную або аўсянай муку.

Корм даецца трох разы на дзень: а сёмай раніцы, а дванаццатай дня і а сёмай гадзіне вечара. Зімой — бульба, коранеплоды, сілас, канцэнтраты, мякіну з канюшыны. Пасля апаросаў павялічваецца выдача сакавітых кармоў, каб парасяты мелі малака ўволю. Летам свінаматкі ядуць яшчэ і маладую канюшыну, бацвінне.

— Свінаркі часта скардзяцца, — расказвае К. Пляшкова, — што тая ці іншая свіння «не ешчая», што ў свінні апетыт дрэнны. Вядома, не свіння ў tym віной. Відаць, страва гатуеца неахайна. Вялікае значэнне маюць таксама прагулкі. Летам я трymаю свінаматак па некалькі гадзін на волі. Выводжу іх і зімой, а ў гэты час праветрываю памяшканне. Заўсёды ў чыстаце трymаю пасудак, не даю яму закіснуць, каб не было захворвання страўніка. Свінаматкі павінны быць заўсёды здаровыя, тады і парасяты народзяцца жыццездольныя. А галоўнае — трэба любіць сваю справу. У гэтым, здаецца мне, і ўвесі сакрэт, — заключае свінарка.

У дні апаросаў яна патройвае

свае старанні і ўважлівасць, пераводзіць свінаматку ў спецыяльнае радзільнае памяшканне.

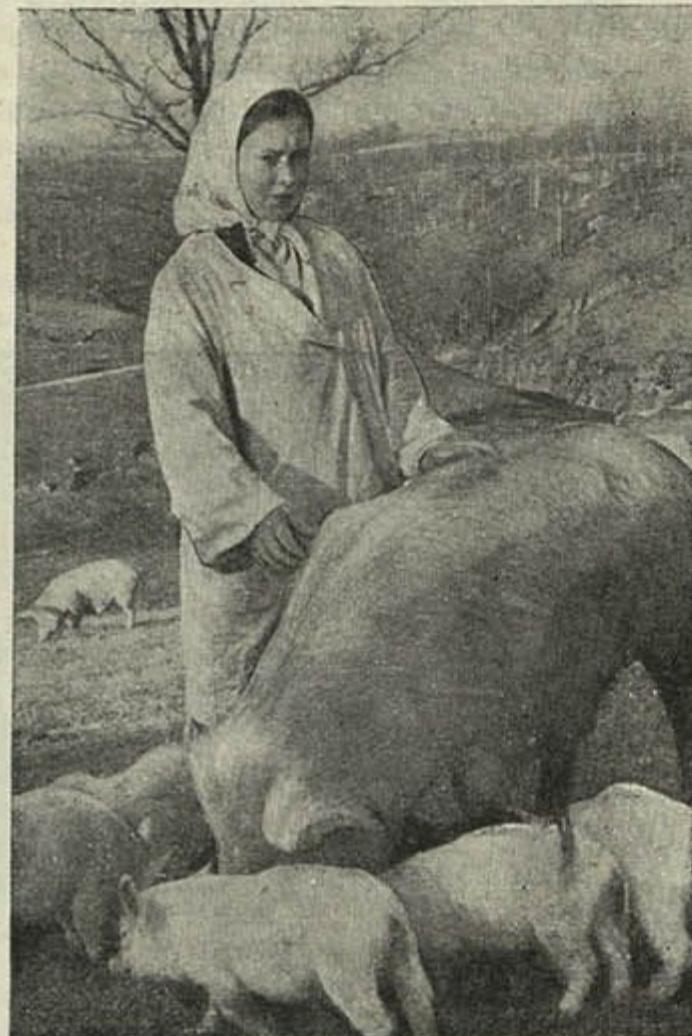
— У першы тыдзень жыцця парасяты ссуць маці, што захоўвае іх ад захворванняў, асабліва небяспечных у гэтым узросце. Потым падкармліваю іх свежым кароўім малаком, даю кісель ці кашу з аўсянай або ячменнай муки. Праз два месяцы перадаю сваіх гадунцоў другой свінарцы.

Ксения Міхайлаўна трymае цесную сувязь з зоатэхнікам машынна-трактарнай станцыі, раіца з ім па пытаннях догляду. Яна скончыла трохгадовыя зоатэхнічныя курсы і з'яўляецца сапраўдным майстрам калгаснай жывёлагадоўлі.

— Ксения Пляшкова, — гавораць калгаснікі, — сумленны працаўнік, да канца адданы справе комуністычнага будаўніцтва. Вось чаму мы яе аднадушна выбралі дэпутатам Вярхоўнага Совета СССР.

Н. ШАЛЬДО

Калгас імя Ільіча Полацкага раёна



У мінульым годзе калгас імя Калініна Мазырскага раёна атрымаў ад свінагадоўлі 245 тысяч рублей прыбытку. Зараз жывёлаводы змагаюцца за далейшае павелічэнне прадукцыінасці свінафермы. У першым квартале паставілі на адкорм 50 га

лоў маладняка.

На здымку: лепшая свінарка калгаса імя Калініна комсамолка Ганна Булаўка.

Фото Ф. Раманава
(Фотахроніка БелТА)

9

ГУДАРСТВЕННАЯ
БІБЛІОТЕКА
СССР
ім. В. І. Леніна

РАБОЧАЯ СТАЛОВАЯ

У прымысловым раёне Гомеля, на правым беразе Сожа раскінулася калпсы машина будаўнічага завода «Рухавік рэволюцыі». У адным з іх — адміністрацыйным, у невялікім, але ўтульным памяшканні знаходзіцца рабочая столовая. Тут заўсёды чистата і парадак. На сталах — беласнежныя сурвэткі, жывыя кветкі, графіны з вадой, гарчыца, соль. На сценах — партрэты, дыяграмы, насценная газета.

На відным месцы — дагавор на соцыялістычнае спаборніцтва паміж калектывамі сталовых № 12 і № 11 (фабрика «Комінтэрн»). Переходны чырвоны сцяг Трэста сталовых і рэстаранаў тримае калектыв столовай № 12.

А сёマイ раніцы, перад заступленнем на змену, рабочы можа атрымаць у столовай халодную закуску: каўбасу, бутэрброд з маслам, сырам, селядзец, вінегрэт, язык, пячонку, курыцу, кроліка і многае іншае, выпіць шклянку гарачага чаю са свежай булачкай. Меню снедання даволі рознастайнае, пажыўнае і таннае.

Рабочая столовая № 12 не на бойкім месцы, але ніколі не пустуе. З раніцы і да вечара тут поўна народу, хоць многім і не зусім зручна, бо ёсьць сталоўкі бліжэй.

— Усё-ж ідуць да нас, — з гордасцю заяўляе загадчыца вытворчасці, яна-ж шэф-кухар, Надзея Акімаўна Кажамякіна. — Мы задаволены, што нашу столовую наведваюць не толькі машынабудаўнікі.

І сапраўды, тут можна сустрэць людзей з абутковай фабрыкі «Праца», з мелькамбіната, рабочага порта, вінзавода, хоць і там ёсьць



Фельчар заводскага медпункта Еўдакія Кулдыкова і шэф-кухар Надзея Кажамякіна правяраюць якасць абеду.

свае сталовыя. А колькі сталуецца тут работнікаў з розных установ, колькі прыезджых людзей!

Што-ж прыцягвае сюды наведальнікаў? Чаму ў дні розных ура-



Абед у столовай № 12. Аблугаўвае афіцыянтка Таяна Карпенка.

Фото П. Белауса.

чыстасцей прадпрыемствы і ўстановы імкнунца іменна тут наладзіць калектывы абед або вечар? Чаму столовая ўжо каторы год аблугаўвае працоўных горада ў выхадныя дні на Пролетарскім лузе — улюблёным месцы адпачынку ў летні час?

Смачныя, рознастайныя, пажыўныя стравы, ветлівае, уважлівае, культурнае і хуткае аблугаўванне — вось што прыцягвае да гэтай столовай.

Калектыв невялікі, але зладжаны, удумлівы, ініцыятыўны. У асноўным — жаночы і па ўзросту малады. Характэрна, што кларапіца аб сталаўніках усе — ад пасудніцы Фёклы Фёдарапуны Гайдышавай да загадчыка столовай тав. Мінькоўскага.

Меню абеду складаецца за суткі раней, з улікам густаў наведальнікаў.

Праглядаем меню абедаў за некалькі дзён. Кожны абед з пяцісямі першых патраў: борщ са смятанай, расольнік, капуста са смятанай і мясам, суп вермішэлевы, рисавы і г. д., столькі-ж другіх: мяса тушонае з рысам, біфштэкс з рысам, шніцэль, катлеты, качка, курыца, язык, пячонка, яешня натуральная. Усяго 12—15 патраў. Абед каштуе не больш трох рублёў.

— Некаторыя рабочыя прыносяць з сабою сала і яйкі, просяць яешню зрабіць, — расказвае афіцыянтка Таяна Карпенка. — Калі ласка, з ахвотай выконваем просьбу.

— Часам столовыя баяцца браць з базы некаторыя прадукты: раптам не пойдуць, што тады? Мы-ж не баймся, — гаворыць загадчыца вытворчасці. — Афіцыянткі нашы ўмеюць не толькі хутка і культурна падаць абед, але і цярпіва выслушваць прэтэнзіі сталаўніка, прапанаваць яму па смаку страву ў цэлым або гарнір да яе.

І гэта не пахвальба. Мы прагледзелі кнігу скарг і прапаноў за два гады і скарг не знайшлі. Акрамя некалькіх прапаноў, усё падзякі і падзякі работнікам кухні і ўсяму калектыву сталаўнікаў.

«Даводзілася есці ў розных столовых Гомеля, — піша адзін з наведальнікаў. — Лічу неабходным пакінуць гэты запіс, як падзякі работнікам сталаўнікаў. Паданы мне расольнік і шніцэль я з'еў з апетытам, бо ўсё прыгатавана з любою майстроў сваёй справы».

За дзейнасцю сталаўнай наглядае строгі рабочы кантроль.

Кіраўніцтва завода «Рухавік рэволюцыі» чула кларапіцу аб сталаўнікаў. Нядайна для яе пабудаваны новая кладовая, склеп для гародніны, установлены халадзільнік, абсталёваны коранечыстка і лядоўня.

Е. СУМСКІ

М. І. Глінка ў перыяд стварэння оперы «Руслан і Людміла». Партрэт работы мастака І. Е. Рэпіна (1887 г.).

снежаньскага паўстання Глінку сярод ночы выклікалі на следства. Пасля допыту ён уцёк з Пецербурга ў Новаспаскае.

Дзеля папаўнення сваіх музычных ведаў Глінка выезджае ў 1830 годзе ў Італію, а ў 1834, вярнуўшыся ў Расію, энергічна прымалецца за напісанне рускай нацыянальнай оперы — «Іван Сусанін».

Міхаіл Іванавіч Глінка мог працаваць у любых абставінах. Па дарозе ў Москву, у карэце ён творыць жаночы хор: «Разгулялася, разливалася вода вешняя по лугам».

Прэм'ера «Івана Сусаніна» адбылася ў Вялікім тэатры ў Пецербургу 27 лістапада (9 снежня) 1836 года. Цар Нікалаі I загадаў назваць оперу «Жызнь за царя». Аднак прыдворная знаць, шакіраваная «мужыцкім» харектарам оперы, называла музыку «кучарскай». Затое передавая кругі грамадскасці на чале з А. С. Пушкіным, Н. В. Гогалем, В. Г. Белінскім ацанілі сілу геніяльнага глінкавага тварэння і аднесліся да «Івана Сусаніна» з вялікім захапленнем.

Пасля пастаноўкі «Івана Сусаніна» Глінка быў прызначаны на пасаду капельмайстра Прывдворнай капелы (1837 г.). У 1838 годзе выехаў на Украіну набіраць спевакоў. З Кіева ён прывёз з сабою ў Пецербург саліста оперы і аўтара украінскай народнай оперы «Запарожац за Дунаем» С. С. Гулак-Артэмоўскага, на музычнае развіццё якога Глінка зрабіў вялікі ўплыў.

У пачатку 1837 г. Глінка пачынае працаваць над другой операй — «Руслан і Людміла» — паводле казачнай паэмы А. С. Пушкіна. Пушкін з вялікай цікаласцю аднёсся да напісання оперы, аднак трагічная смерць паэта абарвала супрацоўніцтва двух волатаў рускай мастацкай культуры. Опера была закончана ў 1842 годзе, але тагачасная публіка не зразумела геніяльнейшага эпічна-казачнага тварэння і спаткала «Руслана і Людмілу» холадна. Глінка рэагаваў на гэта асабліва хвараўтва і востра і летам 1844 года зноў выехаў за граніцу — у Парыж, а затым у Іспанію, адкуль прывёз сыштак з запісамі іспанскіх народных мелодый. У гэты час ён стварае аркестровую п'есу на тэмы вясельнай і плясавой рускіх народных песень — «Камарынскую». Іспанская уверцюра «Ноч у Мадрыдзе» і «Арагонская хота», асабліва «Камарынская» — вяршыня сімфанічнай творчасці Глінкі. Чайкоўскі гаварыў, што ў «Камарынскай», «як увесе дуб у жалуду», змяшчаецца ўся руская сімфанічнае школа.

27 красавіка 1856 года Глінка зноў выехаў за граніцу ў Берлін. Інтэнсіўная праца Глінкі была абарвана прастудай, якая давяла яго да магілы. Памёр М. І. Глінка ў Берліне 3 лютага 1857 года. У маі таго-ж года цела яго было перавезена ў Расію і пахавана ў Александра-Неўскай лаўры ў Пецербургу.

Глінка марыў, што надыйдзе час, калі яго творы стануть здабыткам народных мас.

Гэтую пару наблізіла Каstryчніцкая рэвалюцыя. Творы Глінкі зараз карыстаюцца велізарнай папулярнасцю і любоўю савецкага народа.

Г. ШЫРМА,

народны артыст БССР.

А. СТАВЕР.

КАЛЯ ХАТЫ, КАЛЯ ТЫНУ

Калі стрэну, калі ўбачу
Хмель авбіўся...
У дзяўчыну, у Галіну
Я ўлюбіўся.

Дзе ні сяду, дзе ні стану —
Аб ёй думы.
Без яе я сохну, вяну —
Ціхі, сумны.

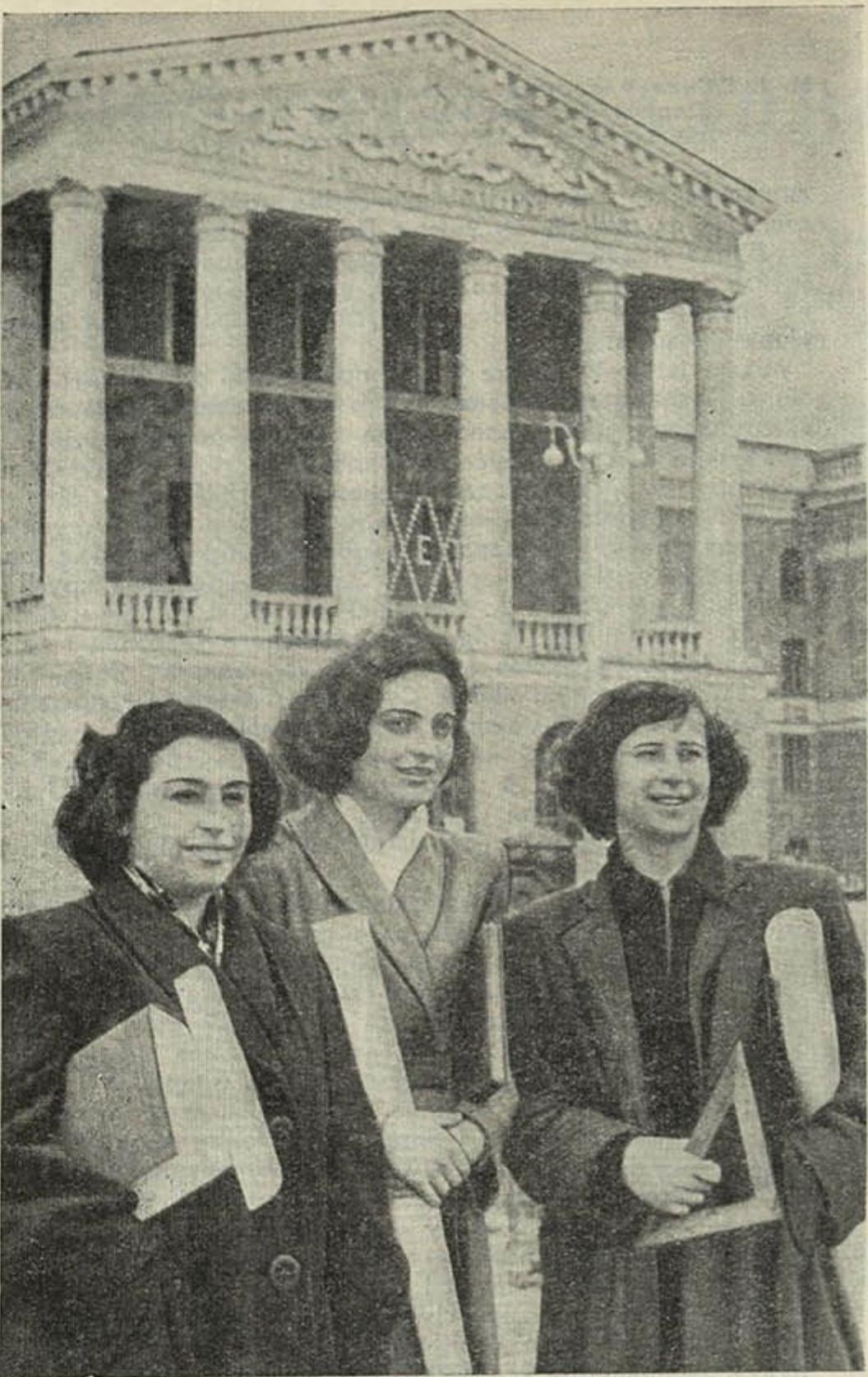
Ой, пайду я ў луг мурожны,
У даліну —
Можа ўбачу, стрэну можа
Там Галіну.

Калі стрэну, калі ўбачу
Дарагую,
Аб пачуццях, аб гарачых
Раскажу ёй.

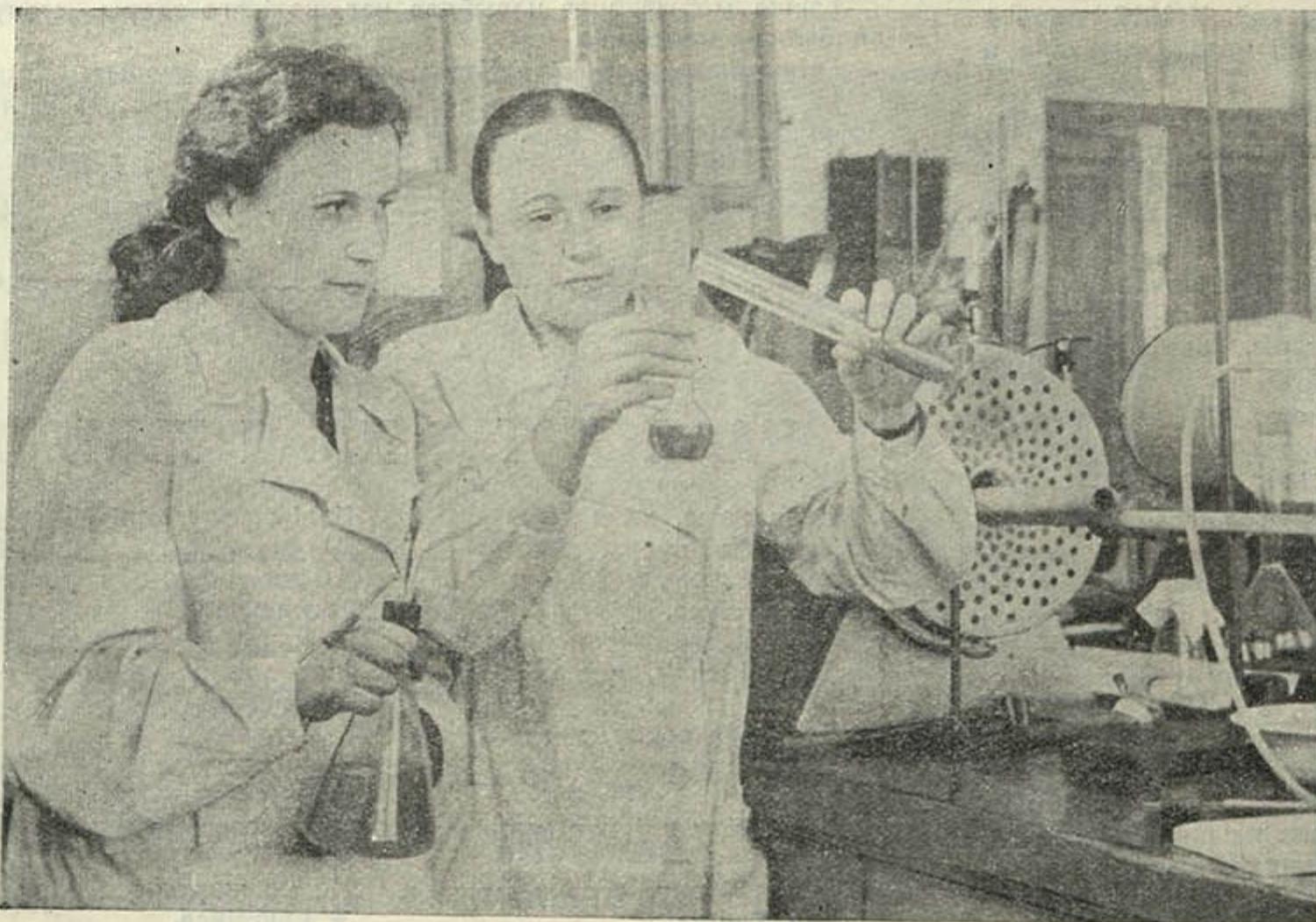
А не стрэну — адзінокі
Заспываю,
Сум паведаю глыбокі
Полю, гаю.

Калі стрэну, калі ўбачу
Хмель авбіўся...
Не на жарты у Галіну
Я ўлюбіўся.

Сардэчна



Выпускнікі будаўнічага факультета Беларускага політэхнічнага інстытута імя Сталіна Вара Наваковіч, Раіса Зарэцкая і Іна Паршына.



12

Выпускнікі хімічнага факультета Беларускага дзяржаўнага ўніверсітета ком-
самолкі-выдатніцы Анастасія Шалюта і Зінаіда Варывончык у лабараторыі.



Выпускнікі геолага-географічнага факультета комсамолкі-выдатніцы Ірына Ігнат

Здаецца, зусім нядайна Вара Наваковіч, Іна Паршына і Раіса Зарэцкая з радасным хваляваннем пераступілі парог Беларускага політэхнічнага інстытута імя Сталіна. Яны прыехалі сюды з розных куткоў рэспублікі: Стоўбцаў, Жлобіна, Брэста.

Яшчэ на школьнай парце дзяўчата думалі аб сваёй будучай прафесіі. І хоць многа прывабнага было ў тым, каб стаць ураоча педагогам або аграномам, але пасля доўгіх разваг і абмеркаванняў у школе і з бацькамі яны вырашылі стаць інжынерамі-будаўнікамі; па-даросламу пярэчылі супроць заўваг, што гэтая прафесія больш мужчынская, горача даказвалі, што такі погляд устарэлы.

І вось засталіся ззаду пяць год упартай вучобы, хвалявання час экзаменацыйных сесій, страх за тое, каб не схапіць злашчаную тройку. Ззаду засталіся і першыя няшэўныя крокі ў практичнай работе на будоўлях. Надышоў завяршаючы этап інстытуція жыцця — абарона дыпломнай работы. І ўжо блізка высокозванне совецкіх інжынераў-будаўнікоў.

Усе пяць год Вара, Раіса і Іна пражылі разам, у адным пакінственіцкага інтэрната. У іх была чистая і шчырая дружба, радасці і гора перажывалі разам. Вось чаму да вялікай радасці заканчэння інстытута прымешваеца сум блізкага расставания, і не толькі з сяброўкамі, але і з вялікай студэнцкай сям'ёй, з выкладчыкамі, якія так многа зрабілі для паспяховай вучобы, сталі близкімі і роднымі.

Студэнцкія гады — лепшая пара маладосці. Яны не забываюць да глыбокай старасці. Але зараз сябровак вабіць і хвалюе дарога ў будучыню, практичная работа. Як і большасць студэнтаў будаўнічага факультета, яны паедуть на калгасныя будоўлі рэспублікі.

«Прыезджай, дачка, у свой раён! Нашым МТС і калгасам вельмі патрэбны інжынеры-будаўнікі», — піша Раіса Зарэцкая бацька Цімафею Ільічу — стары жлобінскі чыгуначнік.

Што і казаць, маладой дзяўчыне вельмі пажадана жыць побач з бацькамі, але ў Раісы і язык не паварочваеца аб гэтым прасіць.

запрашаем!

— Паеду, куды пашлюць! — рапчуца заяўляе яна.

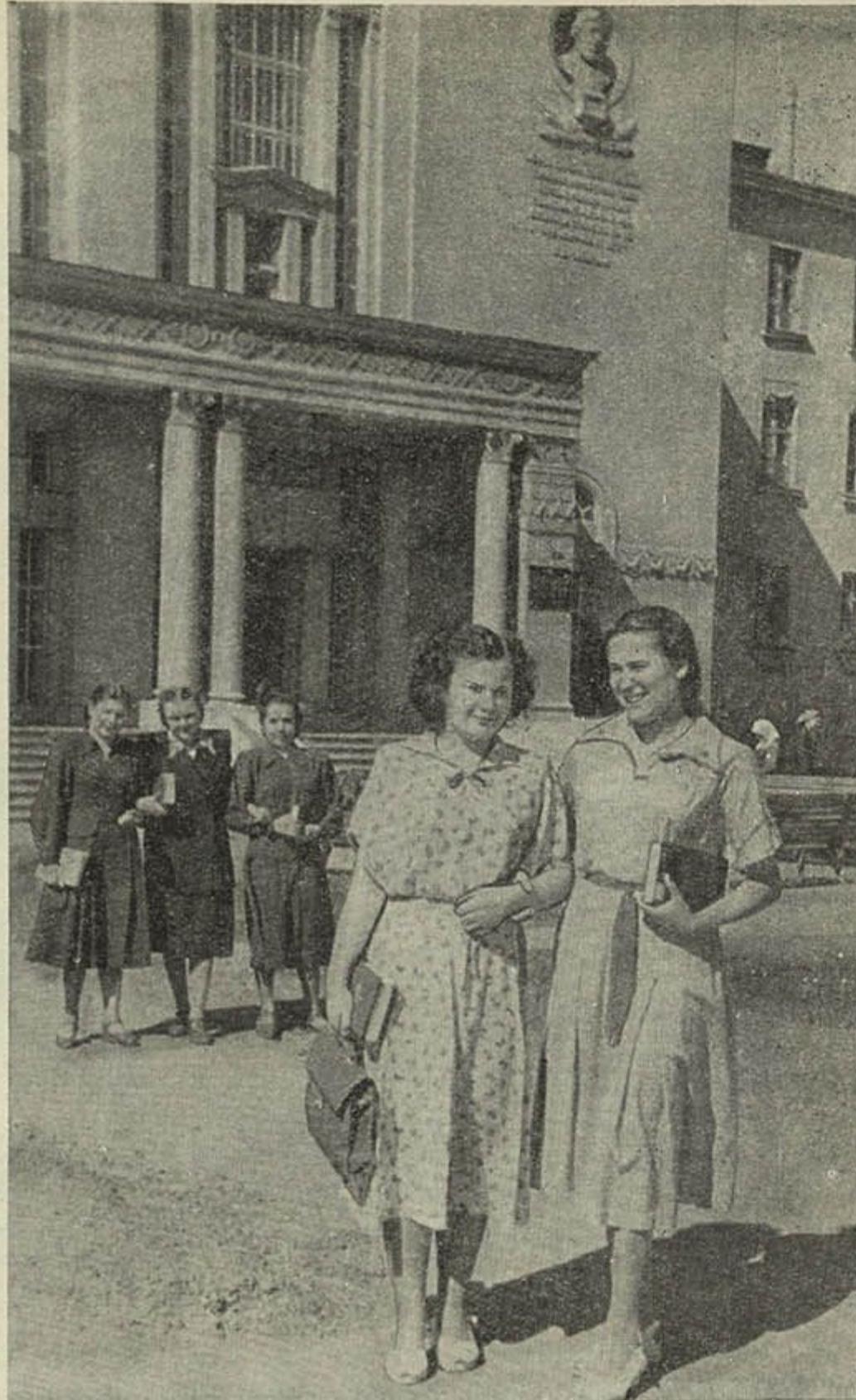
Адчываецца, што для яе, комсамолкі, усе калгасы і МТС — свае. Як і сяброўкі, яна ганарыцца тым, што прыме актыўны ўдзел у будаўніцтве калгаснага жыцця, у выкананні задач, намечаных партыйй і ўрадам.

...Хіба думаў хто пры панской Польшчы, што Ліда Карнач — дачка простага селяніна з невялікай вёскі Карнашчына на Брэстчыне — атрымае вышэйшую адукцыю і стане ўрачом? А калі-б хто і адваўжыўся прарочыць гэта бацьку Ліды, то ён адмахнуўся-б: «Блазнюк ты, не табе нада мной жартаваць!» Але тое, аб чым і марыць цельга было пры панах, стала явай пры совецкай уладзе. Праз месяц-два ўжо не Лідка, а Лідзія Наумаўна Карнач прыедзе на Брэстчыну з пущёўкай Міністэрства аховы здароўя БССР і будзе працаваць урачом Яроміцкага ўрачэбнага ўчастка Кобрынскага раёна.

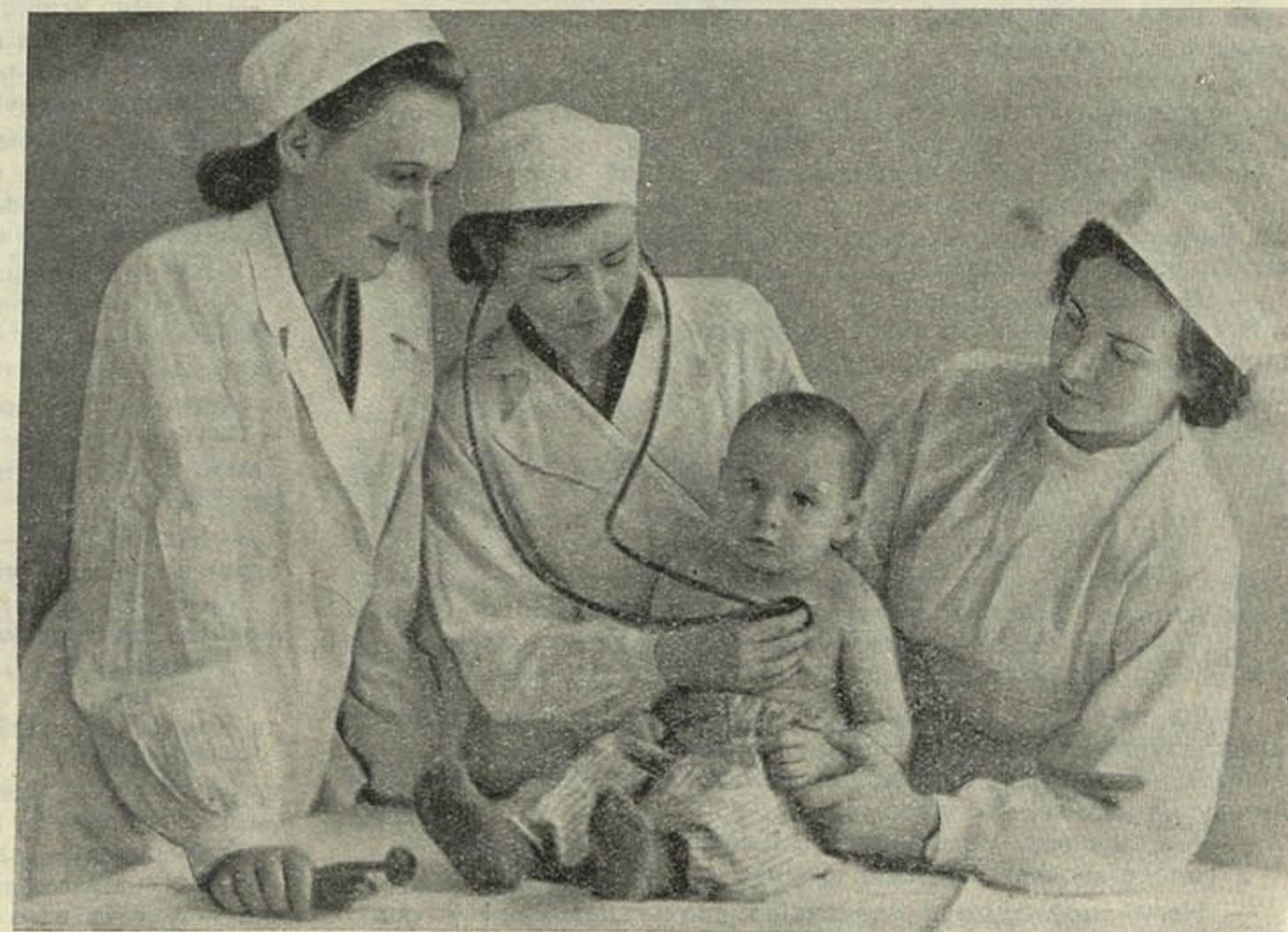
Пасля шасці гадоў вучобы прыедзе на Красніцкі ўрачэбны ўчастак Пружанскага раёна дачка конюха з Пружан — урач Тамара Іосіфаўна Чарнуха. 373 урачоў выпусксае сёлета Мінскі медыцынскі інстытут. Большасць едзе на работу ў сельскія ўрачэбныя пункты і раённыя бальніцы.

Тысячы юнакоў і дзяўчат канчаюць сёлета вышэйшыя навучальныя ўстановы рэспублікі. У калгасы, соўгасы і МТС Беларусі прыйдзе новы атрад спецыялістаў сельскай гаспадаркі з Горацкай акадэміі, на фабрыкі, заводы, важнейшыя будоўлі і МТС — выхаванцы Беларускага політэхнічнага інстытута імя Сталіна, які нядавна святкаваў сваё дваццацігоддзе. За гэты час інстытут выпусксае больш чатырох тысяч спецыялістаў. Шкілы рэспублікі, пераважна сельскія, радасна прымуць новых педагогаў — выпускнікоў педагогічных інстытутаў; бальніцы, клінікі і ўрачэбныя ўчасткі — новых урачоў. Усім выпускнікам Радзіма дала щадоўная пущёўка ў жыцце.

«Сардэчна запрашаем на работу!» — гаворыць маладым спецыялістам наша краіна — краіна самай перадовой у свеце культуры. Закончана вучоба ў сценах навучальных установ. Наперадзе — велізарная радасць творчых шуканняў!



Выпускніцы Мінскага педагогічнага інстытута імя М. Горкага Галіна Гліnsкая і Лілія Каспяровіч, якія выявілі жаданне пасля заканчэння інстытута працаваць на Далёкім Усходзе.



Выпускнікі-выпускніцы Мінскага медыцынскага інстытута Ала Лісянкова, Ларыса Мохараўа і Любоў Хромава аглядаюць дзіця ў Мінскай клінічнай бальніцы № 1.
Фото Г. Ткачэнкі



Генрык Дунаев, старшыня Беларускага дзяржаўнага ўніверситета, Генрык Дунаев і Мая Кашэшнікава.

Тады яна пакорна ўзяла пакунак і паклала сабе на калені.

— А цяпер, дзяўчынка, я хачу папрацаўца. Сустрэнемся заўтра тут-жэ і ў гэты самы час.

Яна пакорліва развіталася і пайшла. А ён праводзіў яе вачымама да павароткі алеі.

* * *

Джордж Лоўрэнс у гэты час быў даволі прыкметнай велічынёй сярод чыкагскіх мастакоў. Яго палотны мелі поспех на апошнія выстаўцы. Два з іх былі закуплены адразу прыватнымі асобамі, некалькі купіла галерэя. Каля дзесятка менш значных эцюдаў і эскізаў былі выстаўлены ў мастацкім магазіне. Карацей кажучы, яшчэ год назад чалавек без сродкаў, уладальнік сырой мансарды на сям'ю з чатырох чалавек, Джордж Лоўрэнс зараз становіўся на ногі. Не трэба было цяпер клапаціца аб штодзеннім хлебе, аб стапаных чаравіках, якія так недарэчы лезуць у вочы таму, у каго яны зіхаць, або гарнітуры, якія на людзях робіцца то мешкаватым, то вузейшым, чым трэба.

У той-жэ вечар, пасля размовы з Крысцінай, Джордж Лоўрэнс накіроўваўся ў мастацкую студию, якую некалькі гадоў назад наведваў сам і з якой у яго захаваліся сувязі.

Яму, ці хутчэй Крысціне Дамбровскай,

пашанцавала.

Якраз у гэты дзень звольнілася кур'ерша студыі. Яна выходзіла замуж за чалавека, які рабіў поспехі ў сваёй справе і не меў патрэбы ў мізэрным жончынім заработка. Гэтае месца заставалася якраз незанятым. Па рэкамендацыі Джорджа Лоўрэнса адміністрацыя ахвотна згадзілася ўзяць Крысціну.

Назаўтра, прыбраўшыся ў сваю адзіную святую сукенку, перашытую з матчынай вянчальнай, Крысціна пайшла на спатканне з Лоўрэнсам.

Маці Крысціны, змучаная хваробай і галечай, не адважылася ўпікнуць дачку за яе ўчарашняе, такое дзіўнае знаёмства з мужчынам, за лёгкадумства, з якім яна згадзілася ўзяць ад яго пакунак... Праўда, каб не гэты пакунак, Крысціне і сёння не было-б чаго даць на снеданне.

Але Крысціна не падзяляла змрочных думак маці. Яна ішла на спатканне з чалавекам, які абяцаў знайсці ёй нейкое месца ў жыцці.

Сытнае снеданне — ладны кавалак шынкі і шклянка кавы са здобнай булкай (які здагадлівы чалавек гэты мастак!) — у каго хочаш узніме настрой. І Крысціна, пасвяжэўшая і быццам паздаравеўшая пасля сну, можна сказаць, бесклапотна прыхарошваецца перад лютстрам.

Белая сукенка прышлася ёй да твару. Крысціна выглядае ў ёй незвычайна лёгкай, быццам у яе выраслі нябачныя крыллі. У такім выглядзе яна падабаецца самой сабе. Каб не здацца новому знёману соннай і млявой, якой была ўчора, яна прышпільвае да валасоў маленікую чырвоную ружу... Маці гэта не да спадобы. Ад гэтага вее ўжо нічым іншым, як жаданнем некаму спадабацца. І бог ведае, што можа падумаць гэты незнёмы мужчына. Можа ён прыкладны сем'янін, і гэтая ружа ў касе можа здацца яму лёгкадумствам. А ўвогуле для дзяўчыны крысцінінага ўзросту скромнасць і прастата — найлепшая ўкраса.

Усё ясна. У Крысціны і думкі няма такой, каб некаму спадабацца. Але калі паслушаць маці, дык хутка і пра грэх можа пайсці размова. Не дарма-ж за апошнія гады, калі жыццё пачало паварочвацца да іх самымі змрочнымі бакамі, маці стала не ў меру набожнай.

Крысціне не хоцацца слухаць матчыны павучанні і, як паслушмяная дачка, яна без пярэчання адшпільвае ружу, яшчэ раз непрыкметна для маці акідае сябе поглядам у лютstry і развітваецца.

... Вось і парк.

— Mie Крысціна! Якая чараўніца за адну ноч ператварыла вас у прынцэсу? — убачыўши яе, яшчэ здалёк усклікнуў Лоўрэнс.

Ён быў у тым-жэ светлым, бездакорным, што і ўчора, касцюме. Вечер развязваў хвалі яго густых сівеючых валасоў, трапаў кароткі гальштук.

— Вас не пазнаць. Вы адпачылі, супакоіліся?

З уласнай практикі ён добра ведаў, што трэба чалавеку, каб ён адчуў сваю годнасць, не губляў свайго аблічча.

Яна даверліва слухала і чакала, калі ён загаворыць аб самым галоўным. І Лоўрэнс загаварыў.

— Я выканаў тое, што абяцаў вам учора. Праўда... — замяўся ён, адзначаючы пра сябе, што выраз яе твару нагадвае яму гётэўскую Грэтхен, — праўда, работа не вельмі цікавая і прыбытковая, але ўсё-ж лепш, чым нічога.

— Вядома лепш, — горача згадзілася яна. — Я вельмі, вельмі ўдзячна вам, містэр...

Ён назваў сваё імя, і яна, пасмелеўши, прамовіла:

— У мяне быў старэйши брат Джордж.

— Чаму быў? А дзе ён зараз?

— У Карэі быў...

— І загінуў?

Яна кінула галавой.

— Ну, вось бачыце, вам лёгка будзе запомніць маё імя, — заўважыў Лоўрэнс, стараючыся адцягнуць яе ад неясёльх успамінаў. — Я думаю, вы не захочаце зусім забыць пра мяне?



Сёння Крысціна яшчэ больш яму спадабалася. Так, ён не памыліўся: яна можа зацьміць прыгажуну самых высокіх салонаў.

— Вядома, не захачу, — адказала яна з той шчырай усмешкай, якая нагадвала Грэтхен.

— Аднак, Крысціна, пойдзем.

...У вялікім і, як здалося Крысціне, празмеру светлым пакой, аbstаляваным стандартнымі сталамі і крэсламі, яе ва ўпор сустрэла не менш дзесятка поглядаў: насцярожаных жаночых і здзіўленых задаволеных — мужчынскіх.

Праз гэты пакой, дзе яе быццам распранулі і правялі скрэз палачны строй, Крысціна і Лоўрэнс накіраваліся ў кабінет дырэктара.

Той агледзеў Крысціну, як і тыя мужчыны, што сядзелі ў вялікім пакой. Лёгкае здзіўленне змянілася пэўным задавальненнем (дырэктар не мог пераносіць вакол сябе непрыгожых і старых жаночых твараў).

— Месца ваша там, — выпечанай рукой у пярсцёнках, як у жанчыны, паказаў ён на канцылярыю. — Абавязак кур'ера быць аператыўным, загады выконваць бездакорна. Пры патрэбе, калі захварэе натуршчыца, падмяніць яе... За вашу працу я кладу вам сем долараў у тыдзень.

Апошні абавязак ад хвялявання і няёмкасці, якую яна адчувала перад гэтым гладкім дырэктарам з халодным прыгожым тварам, Крысціна не зусім зразумела. Для яе адно было ясна: якая-б ні была работа, а з гэтага дня яна з маці заўсёды будуць мець уласныя гроши — цэльых сем долараў у тыдзень.

— Вось і ўсё, можаце ісці. Да мяне павінны з'яўляцца пры двух званках. Даручэнні па канцылярыі атрымаеце ад містэра Білла.

Як толькі Крысціна вышла, дырэктар падміргнуў Лоўрэнсу:

— А дзяўчынка нічога. Падкарміць яе, дык...

Але Лоўрэнс не даў яму скончыць.

— З ёю, Дэвіс, за ночь здарылася цуда. Учора на яе нельга было глянуць без жаласці, а сёння...

— Без захаплення?

— Уявіце сабе, што так. Вы яе тут не вельмі ганяйце, Дэвіс...

— Калі дзяўчынка не будзе разявай, — перабіў яго дырэктар, — яна змога хутка пайсці ўгору і абставіць некаторых наших красунь.

— Натуршчыцай яна наўрад ці будзе. Сарамлівая, з праўнцыі. І не штурхайце яе на гэта, Дэвіс: скалечыце толькі. Такія вочы, як у яе, маглі быць толькі ў Грэтхен...

Дэвіс зарагатаў.

— Не вам пра гэта казаць, старына! Якім вачам вы толькі не маліся...

— Усё гэта пажоўклае мінулае... Аднак за тое, што Крысціну рэкамендую вам я, дайце мне, Дэвіс, слова джэнтльмена, што вы не будзеце яе эксплуатаваць.

— Ха-ха-ха! — зноў закаціўся смехам Дэвіс. — Ці не ў комунасты вы часам падаўліся, Лоурэнс?

— Я прашу вас аб гэтым, Дэвіс, чуеце?

— Абяцаю, старына, абяцаю. А зараз, прашу пра бачэння, мяне чакае адна вельмі мілая дама.

* * *

Пад канец другога тыдня, даючы чарговас заданне, шэф, нібы між іншым, зварнуўся да Крысціны з такім словамі:

— Я мяркую, што вы будзеце разумнай і хутка пойдзеець далей сваіх скромных сямі долараў. Вы прыгожая і можаце лёгка ў нас зарабляць утрай больш...

Крысціна не ведала, што адказаць.

— Я магу перавесці вас у натуршчыцы. У нас якраз ёсьць такая штатная адзінка...

Партрэт — на першым часе — справа не складаная, а добрыя гроши не будуть для вас заўшнія. Па-першае, вам трэба прыстойна апрануцца, набыць абурак... (яна гатова была скроў зямлю праваліцца ад яго крэтычных позіркаў), а то ваш гардэроб вельмі вам не да твару, — не звяртаючи ўвагі на збянятэжанасць дзяўчыны, працягваў дырэктар, быццам размова ішла аб нейкай трэцій асобе. — Калі хочаце, гэтымі днямі можаце пачаць пазіраваць.

Яго прапанова гучала, як загад, і ў Крысціны не хапіла адлагі адмовіцца.

— Мне ўсёроўна, — толькі і сказала яна.

Ёй хацелася аднаго: хутчэй выйсці з гэтага змрочнага (на вокнах віселі цяжкія зялёныя шторы), раскошнага кабінета. Містэр Дэвіс здагадаўся аб яе настроі і дазволіў пайсці.

— Цікавая рознавіднасць, — услед ёй прамовіў Дэвіс. — Не разумею, што цікавае знайшоў Лоурэнс у гэтай вясковай прастаце з такім бледным тварам і худымі локцяmi? Мне падабаюцца больш «матэрэяльныя» жанчыны.

Задаволены знайдзеным трапным азначэннем свайго ідэалу, Дэвіс зарагатаў і расцягнуўся ў крэсле.

* * *

У гэты дзень у пакой для натуршчыц, акрамя Крысціны, былі яшчэ дзве. Адна зграбная жанчына гадоў пад сорак, смуглатаравая, стомленая, са строга сціснутымі вуснамі і суроўм поглядам. Апранута яна была скромна і трымалася замкнута. Другая, у гадах Крысціны, свежанькая, як толькі што паспелы яблычак, уся ў завітках і нейкіх ніколі нябачаных Крысцінай фальбоначках, рабіла ўражанне нечага несандроднага. Яна ўвесі час круцілася перад велізарным трумо і ўслых жахалася нейкага маленькага прышчыка, што ўскочыў на скроні. А калі адчыніліся дзвёры і ў пакой заўяніў адзін са студыйцаў, яна так томна закаціла свае са-

праўды цудоўныя, у густой засені павек, зеленаватыя вочы, што нават Крысціна не стрымалася ад усмешкі.

— Том, праціўны хлопчык, вы ўжо тут? — капрызна запытала яна, тупнушы нагою.

«Хлопчык» — рыжы, кудлаты дзяцюк, касы сажань у плячах — падпёр вушак і паслаў ёй паветраны пацалунак. Яна адказала чароўнейшай усмешкай і, не зважаючы на прысутнасць Тома, пачала расшпільваць гузікі гарсажа. У Крысціны ад няёмкасці аж мурашки пабеглі па спіне.

— Том, заплюшчыце вочы.

І пакуль ён добра сумленна выконваў загад, дзяўчына ў завітках і фальбоначках са спрытам ілюзіяніста выслізнула

са свайго адзення і захутала ў нейкі стракаты газавы хітон.

— Том, на месца, я выходжу!

І яна выпырнула за дзвёры.

Крысціна знямела ад жаху.

Яе напарніца расправала ся спакойна, не мяняючы выразу замкнутага твару.

— Дзівіця і жахаецца? — раптам звярнулася да Крысціны, нечакана абдаючы яе цёплай і шырай усмешкай. — Я ўдвай старэйшая за вас, а таксама жахнулася, як убачыла... вось такое (яна паказала вачыма на дзвёры, за якімі знікла прыгожаньская натуршчыца).

«А як-же ты сама пайшла сюды?» — спытаў яе недаўменны крысцінін погляд.

Жанчына горка ўсміхнулася:

— Я архітэктар, не беспрацоўная. Але хіба я магу адна са свайго заработка

карміць, апранаць і вучыць дзяцей? А ў мяне іх трое. Муж мой загінуў у сорак пятым годзе пад Берлінам...

— Mіс Мэдж! — паклікалі жанчыну.

Велічна і гордая нават у сваім танным халаціку, яна нірвалася ў тыя-ж дзвёры, за якімі знікла маладая натуршчыца. На парозе міс Мэдж спынілася на хвілінку і падбадзёрыла зусім аbamлеўшую Крысціну:

— Не трэба хвалявацца, дзяўчынка...

— Mіс Крысціна, калі ласка! Я правяду вас.

І яна пайшла за невысокім чалавекам, апранутым, як і большасць студыйцаў, у вольны спартыўны касцюм.

Яна села там, дзе ёй загадалі, павярнула галаву так, як загадалі, і амаль увесі сеанс не адводзіла вачэй ад старога аблупленага глобуса, што стаяў на шафе. Уся яна нацягнулася, як струна, твар ненатуральна застыг, вочы атупелі. Яна адчуvalа, што не падабалася студыйцам. Аб гэтым сведчылі іх іранічныя рэплікі.

Пад канец сеанса яна так стамілася, быццам трымала на спіне цэлую гару. Тоё самае пайтарила і на другім сеансе. Нарэшце яна не вытрымала. З яе вачэй упала спачатку некалькі кропель, потым слёзы лінулі патокам...

Яна плакала, не смеючы выціраць слёз...

— Mіс Крысціна, што з вамі? Мы зараз зробім перапынак, — падышоў да яе той студыец, які прывёў сюды.

— Ну, вось яшчэ, журавінны кісель тут будзем разводзіць, — нездаволена заўважыў нехта.

Студыец узяў яе за руку і, як маленьку, вывеў са студыі.

— А яна слайненка. Я ўпэўнены, што калі-б распрацуюць яе зусім, то яна магла-б заткнүць за пояс Мэгі...

Нехта нядобрым смехам падтрымаў гэтую ўпэўненасць. Аднак нехцы густы бас засцерагаюча заўважыў:



— Жывёліна ты, Гары... Хіба не бачыш, што зяўчынка трапіла сюды не з добра. Тваёй Мэгі, ям ведаеш, што трэба, а ў яе няма кавалка теба... Патярэджаю кожнага, хто адважыцца казаць пры дзяўчынцы брыдоту або пакрыў-
ціца яе: паб'ю морду ў порхайку...

* * *

Але Крысціна ў студыю больш не прышла. На другі дзень яна асмелілася зайсці да містэра Дэїса і папрасіць, каб ён вярнуў яе на ранейшае лесца. Яна не хоча гэтых вялікіх грошай. Яна не можа...

Дэвіс слухаў няўажліва. Погляд яго выразна азаў: «Зусім ясна, хіба такая вясковая разява можа разумець, дзе ляжаць сапраўдныя гроши». Нездаволена паціснуўшы плячыма, ён працадзіў:

— Не думай, мілачка, што маю час цацкацца з абой. Кур'ер у студыі ўжо ёсць. А не хочаш тыць натуршчыцай — вольнаму воля... Дам сёння б'яву ў газету, і пад вечар буду мець цэлы олк адборных красунь...

З гэтай весткай Крысціна і з'явілася ў майстэрню Джорджа Лоўрэнса, які некалькі дзён нарад заходзіў праведаць яе і пакінуў ёй свой драс.

— Што здарылася, Крысціна? З якой прычыны лёзы? — адрываючыся ад мальбера, пайшоў ён насустрач ёй з палітрай і з кісцю ў руках.

Плачучы і блытаючыся, яна расказала яму ўсё:

— Я гэтага і баяўся, але не думаў, што здарыцца ўтка. Падлюга Дэвіс... Але што-ж плакаць? Сядай, падумаем разам, як быць далей.

Крысціна села на канапу, а Лоўрэнс побач.

— Мне здаецца, што ты паспяшыла, Крысціна. Я ведаю добра Дэвіса і ўпэўнены, што цяпер не дапаможа і мая просьба. Назад ён цябе ўжо не возьме.

Закрыўшы твар рукамі, яна заплакала наўзрыд.

— Не трэба плакаць, дзяўчынка. Не трэба, — стараўся

супакоіць яе Лоўрэнс. — Мы што-небудзь прыдумаем.



Але прыдумаць што-небудзь было вельмі цяжка. Праца ў Амерыцы не валеяцца пад нагамі... А што, калі-б самому ўзяць яе да сябе?.. Можна было-б напісаць цудоўны партрэт дзяўчыны-славянкі. У Крысціны так многа той прывабнасці, якую можа ўлавіць толькі мастак. І яна ва ўсім: у поглядзе, ва ўсмешцы, у грацыёзным нахіле галавы... Вось і зараз які прыгожы яе твар, поўны невыказнай горычы...

— Не трэба, Крысціна, — ён настойліва адвёў яе руки ад заплаканага твару і пацалаваў яе. — Не трэба, — прыцягваючы яе галаву да сваіх грудзей, шэптам паўтарыў ён.

Удыхаючы сваімі грудзьмі цяпло яе дыхання, ён не стрымалася, мацней абняў яе і пасадзіў да сябе на калені.

— Ты будзеш са мной, — нейкім змененым шэптам і палыхающим поглядам аблпаліў ён яе. — Я буду пісаць твой партрэт. Я выстаўлю яго на выстаўцы. Табой будзе захапляцца ўесь Чыкаго, уся Амерыка... Уесь свет!

— Не трэба партрэта, — пужаючыся яго шэпту, ірвянулася ад яго Крысціна і выслізнула з рук.

— Чаму?.. — выпрастаўся ён і пайшоў следам.

— Не трэба, містэр Лоўрэнс, не трэба, — у адчай павтарыла яна і штурхнула дзвёры.

Па лесвіцы пасыпаўся дробны стук абцасаў.

Апритомнеўшы, Лоўрэнс у адчай скліўся за галаву:

— Што я нарабіў? Кінуў на вуліцу бездапаможнае дзіця... — Крысціна — штурхнуў ён і з грукатам расчыніў акно. — Крысціна, вярніся!

Дарэмны покліч мастака адбіўся ад сцен камяніц глухім, як у бочку, рэхам.

...За квартал ад майстэрні Джорджа Лоўрэнса, спатыкаючыся і нікога не заўважаючы, спяшалася па вуліцы бледная, як палатно, дзяўчына. Моцна прыціснуўшы рукі да грудзей, яна павтарала толькі два слова:

— Не трэба партрэта... Не трэба партрэта...

ШВЕЙНЫЯ МАШИНЫ

Хутка ўсе размясціліся і, як бывае ў дарозе, разгаварыліся. Мае суседзі па купэ — двое мужчын і жанчына — аказаліся вельмі сімпатычнымі спадарожнікамі. Усе трое — з Крыварожжа.

«Відаць, прыязджалі на пабытку да родных», — падумала я. І, як-бы ў адказ, жанчына паведаміла:

— Прыйзджалі ў Мінск, родных наведалі і падрункі сабе купілі.

— Мой муж — металург, — працягвала спадарожніца. — Нядайна мы атрымалі добрую кватэру ў новым доме, вось і вырашылі тым-сім дадаткова абзавесціся.

— Ну і што-ж купілі? — пацікавілася я.

— У нас, на Крыварожжы, — уступаючы ў размову, сказаў мужчына, — мінскія радыёпрыёмнікі і аршанская швейныя машыны вельмі славяцца. Іх і купілі.

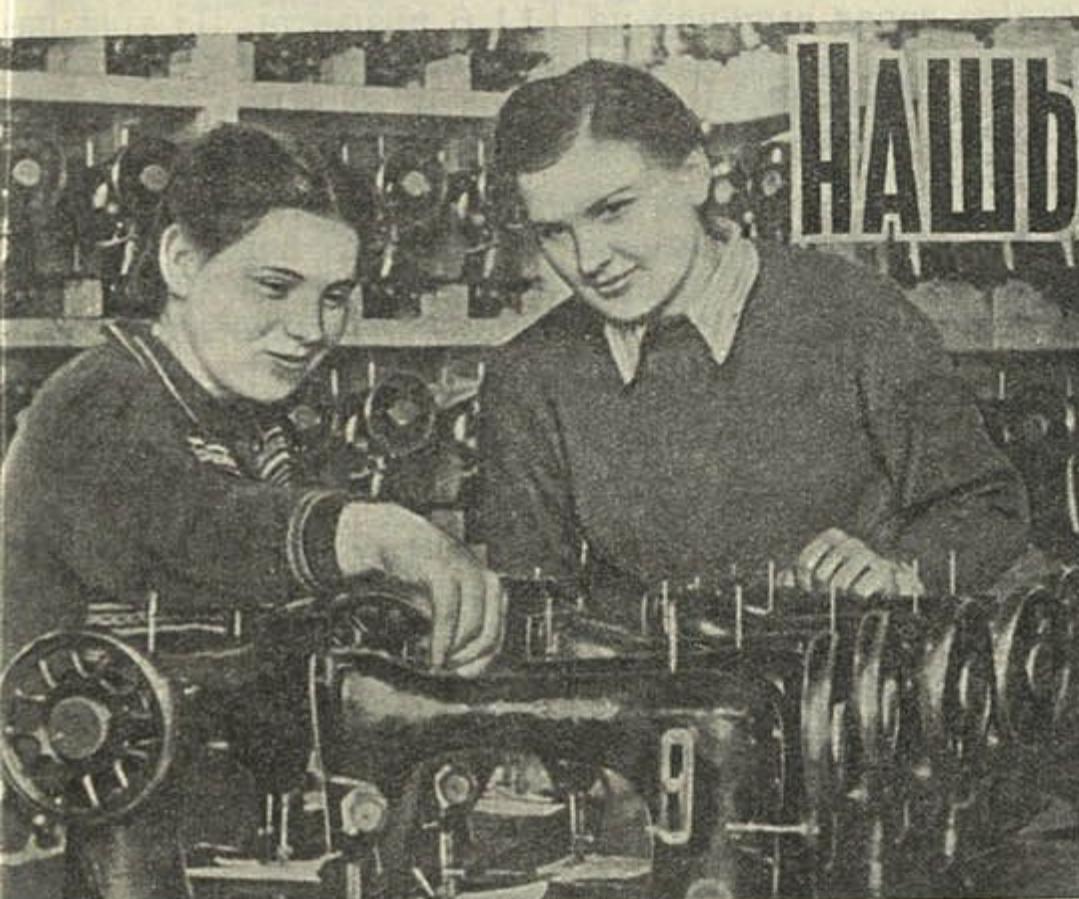
Было прыемна чуць пахвалу нашым вырабам. Байдай тады і з'явілася жаданне пабываць на заводзе швейных машын, пазнаёміцца з калектывам.

Але вось і завод!

Чырвоныя карпусы расцягнуліся па адной з ускраінных вуліц Оршы. Адсюль кожны дзень выходзіць 118—120 нажных машын.

— Наш завод яшчэ будзеца, — гаворыць галоўны інжынер Аляксандар Максімавіч Грамыка. —

17



Іерадавыя работніцы завода: кантралёр Ала Аланцьева і майстэр зборачнага цеха Галіна Аланцьева.

Фото І. Стэца.

На ВАКЗАЛЕ, як і звычайна, было шумна: толькі што аб'явілі пасадку на поезд і пасажыры спяшаліся зручней уладзіцца ў вагоне.

Неўзабаве вырастуць новыя карпусы. К канцу пяцігодкі мы павінны закончыць будаўніцтва і ўсе цэхі перавесці на новыя вытворчыя плошчы. Завод будзе выпускаць машын у некалькі раз больш.

Інжынер памаўчаў і нечакана дадаў: — Але карэспандэнтам ранавата да нас прыезжачь. Няхай-бы пасля першага поўгоддзя.

— Чаму?

— Яшчэ выпраўляем старыя памылкі, — адказаў Аляксандр Максімавіч.

І сапраўды, з-за дрэннага былога кіраўніцтва студзенскі план завод недавыкананы на 936 машын. Ноўяя людзі: дырэктар Франц Мартынавіч Бязлюднаў, галоўны інжынер А. М. Грамыка і іншыя, што прышлі да кіраўніцтва, — узяліся перш за ўсё за наладжванне рытмічнасці ў рабоце. Раней завод працаў літаральна на «галодным пайку», не маючы ніякага запасу дэталей. Калі адзін станок выходзіў са строю, то сумежныя цэхі заставаліся без дэталей.

Рытмічнасць — адна з асноўных умоў паспяховага выканання плана. Таму кожны цэх стварае зараз запас дэталей.

З палепшаннем арганізацыі працы павысілася вытворчая актыўнасць калектыва. Усе рабочыя, брыгады, цэхі спаборнічаюць паміж сабой.

Перадавымі цэхамі з'яўляюцца ліцейны і другі механічны. Ліцейшчыкі выпускаюць 3 400 камплектаў замест 2 700 штукомесяц. Фармоўшчыцы і стрыжнёўшчыцы ў асноўным — дзяўчата, моладь. Калі ўлічыць, што цэх адлівае трыццаць розных дэталей, то стане ясна, якім уменнем павінны валодаць фармоўшчыкі, каб сфармаваць любую дэталь. З вялікім уменнем працуе Ала Носава. Яна выконвае каля двух норм. У яе не бывае браку. Кожную няроўнасць акуратна згладжвае ланцэткай, сочыць, каб у фармоўку не трапіла іншая парода. Яе партрэт упрыгожвае заводскую Дошку гонару.

На рэспубліканскую Дошку гонару занесена і прозвішча брыгадзіра Ніны Апененка. Яна зусім нядайна прышла на завод. Фармоўка спачатку здавалася ёй простай справай. А пачала вучыцца — нямала хвалявалася. «Не здолею, сапсую», — думалася ёй. Ніна не надавала значэння пясчынкам, якія траплялі ў фармоўку. Ліццё выходзіла порыстым, някасным.

Маладая работніца настойліва імкнулася пазнаць усе правілы фармоўкі і дабілася свайго: яе прадукцыянасць няухільна расла, норма выпрацоўкі павялічвалася. Цяпер яна ўжо брыгадзір. Яе брыгада працуе без браку.

Ліцейным цэхам кіруе Васіль Пятровіч Аношка — гарачы прыхільнік рацыяналізацыі. Ён прапанаваў змяніць сістemu ліцця. Раней адлівалі дэталь з двух бакоў, а зараз з аднаго, што дазволіла ўдвай скарачыць затраты рабочага часу і сэканоміць дваццаць восем тон вадкага чыгуна. Такі-ж вытворчы эффект дала прапанова аб сумяшчэнні адліву двух дэталей: рычаг транспарцёра і ўтулку падшыпніка зараз адліваюць на адной пліце.

У садружстве з рацыяналізацыяй калектыв ліцейшчыкаў узімае прадукцыянасць працы, змагаецца за зніжэнне сабекошты.

Пераможцам соцыялістычнага спаборніцтва ў красавіку быў другі механічны цэх, які даў звыш плана больш ста дваццаці камплектаў дэталей. Цэх павышае кваліфікацыю рабочых. Ахвотна дапамагае маладым рабочым намеснік начальніка цэха Яўгеній Сямёновіч Ляновіч. Асабліва ганарыцца ён поспехамі Нэлы Сідаровіч:

— Нэла ў нас маладзец! Яна шліфуе экспенітрык качаючага вала. Ад дакладнасці шліфоўкі гэтай дэталі залежыць работа ўсёй машыны. Трэба валодаць

вялікім уменнем, спрытнасцю, каб апрацаваць гэтую дэталь.

... Ніколі Нэла не думала, што стане будаўніком машыны. Але неяк з групай дзяўчат прыехала яна ў Оршу на будаўніцтва горада. Праз трох месяцы яе прынялі вучаніцай у механічны цэх.

— Яе вучыў адзін шліфоўшчык, ды, відаць, на сваю галаву, — пажартаваў Яўгеній Сямёновіч.

І расказаў, як вучаніца пераўзышла яго. Хоць і добра ведаў ён шліфоўку, а норму не выконваў: не меў таго спрыту, які быў у Нэлы. Так і прышлося на месца настаўніка паставіць Нэлу. Зараз яна працуе на двух станках — капіравальна-фрэзерным і капіравальна-шліфавальным.

... Невялікая цёмнавокая дзяўчына не спяшаючы ўставіла загатоўку ў фрэзерны станок і, пакуль фрэзер здымай лішні метал з загатоўкі, падышла да шліфавальнага, зняла гатовую дэталь і паказала нам. Дэталь мела як-бы трохгранную форму, мякка зрезаную на гранях.

— Вось якую дакладнасць і чыстату паверхні набывае экспенітрык качаючага вала на шліфавальным станку, — сказаў Я. С. Ляновіч, правяраючы гатовую дэталь.

Нэла працуе ўпэўнена. Замест 96 дэталей дае па 150—160 у дзень.

Кіраўніцтва завода і партыйная арганізацыя ўзяліся за павышэнне кваліфікацыі рабочых. Праўда, вучыцца яшчэ толькі каля 200 чалавек, але гэта ўжо нядрэнны пачатак. Частка рабочых навучаецца ў вопытных майстроў, частка наведвае курсы тэхмінімуму, або займаецца ў школе павышэння кваліфікацыі майстроў.

Новая арганізацыя працы, павышэнне вытворчых навыкаў рабочых, рацыяналізацыя тэхнолагіі вытворчасці — усё гэта дазволіла аршанскім машынабудаўнікам дабіцца перавыканання плана. План красавіка завод выкананы на 111,6 працэнта. За трох папярэднія месяцы выпускі ў лік пагашэння студзенскай запазычанасці каля пяцісот машын. Зараз ён ўпэўнена набірае тэмпы, працуе рытмічна.

На заводзе нямала жанчын-майстроў. Нядайна вылучана майстрам змены зборачнага цэха Галіна Аланьевіч, якая працевала кантралёрам. Здольным майстром з'яўляецца Валянціна Дарафеева з лакарнаментнага цэха. Добра адзіняючы рабочыя і абマイстру інструментальнага цэха Кацярыне Мяжэвіч. У іх зменах амаль усе брыгады носяць пачэснае званне брыгад выдатнай якасці.

У цесным кантакце з рабочымі калектывам, творча накіроўваючы яго, працаюць інжынеры і тэхнікі. Яны ствараюць і новыя машыны. На Аршанскім заводзе нарадзілася мадэль дзіцячай швейнай машыны, якую не дае ні адзін завод у Саюзе. К канцу гэтага года будзе выпушчана шэсць тысяч дзіцячых швейных машын.

Невялікі калектыв машынабудаўнікоў поўны творчага імкнення даць звыш плана сотні машын.

Праз два гады магутнасць завода павінна значна ўзрасці. Інжынерна-тэхнічны персанал, дырэкцыя сур'ёзна заклапочаны гэтым, таму што час ідзе, а Міністэрства мясцовай і паліўнай прамысловасці БССР усё яшчэ не склала праектаў, не прыслала чарцяжоў, словам — не вядзе належнай падрыхтоўчай работы. А час дапамагчы калектыву Аршанскага завода швейных машын, які змагаецца за ажыццяўленне вялікіх планаў.

Н. СЯРГЕЕВА

ПАЛЯПШАЕМ ЯКАСЦЬ

СЯРОД прадпрыемстваў, якія вырабляюць прадметы народнага спажывання, віцебская панчошна-трыкатаўная фабрыка імя КІМ займае віднае месца. Прадукцыя фабрыкі разыходзіцца ў розныя куткі краіны. Яе можна сустрэць і ў Маскве, і ў Ленінградзе, і ў Мінску, і ў сельскіх магазінах Беларусі. З кожным годам яна заходзіць усё больш шырокі попыт у насельніцтва. Шматтысячны калектыў кімаўцаў ганарыцца тым, што выконвае вялікую і патрэбную справу.

За апошні час калектыў фабрыкі дабіўся значных поспехаў. Сёлета ў першым квартале выпушчана звыш плана 78 тысяч пар панчошна-шкарпэткавых вырабаў, 137 тысяч штук бялізы і 25 тысяч штук верхняга трыкатажу. Гэтаму дапамагло больш правільнае і рацыянальнае выкарыстанне вытворчых плошчаў, укараненне ў вытворчасць больш дасканалай тэхналогіі, далейшая механизация і мадэрнізацыя аbstалявання.

Спачатку нам здавалася, што аbstаляванне ў нас расстаўлена па ўсіх правілах тэхнікі бяспекі і больш не змесціца. Але варта было лепш падумаш, як аказалася, што мыны можна пераставіць, ссунуць шчыльней, зрабіць некаторыя прыстасаванні.

Па прыкладу масквічоў калектыў рабочых і інженерна-тэхнічных работнікаў фабрыкі працуе над паляпшэннем тэхналогіі, павелічэннем з'ёму прадукцыі і прадукцыйнасці працы.

Калектыў фабрыкі намеціў павысіць прадукцыйнасць працы на 6,9 проц. супроць мінулага года; к канцу бягучага года выпусціць прадукцыі на 6 мільёнаў рублёў звыш плана.

У спаборніцстве прымаюць удзел усе брыгады і цехі. Многія заваявалі пачэснае права называцца брыгадамі выдатнай якасці. Брыгада кецельшчыц, якую ўзначальвае т. Жалняроўская, брыгада трыкатаўніц, якую ўзначальвае т. Варапаева, выпускаюць прадукцыю толькі выдатнай якасці. Іх норма выпрацоўкі — 120—140 працэнтаў.

На фабрыцы з'явіліся зараз сотні рацыяналізатораў. Акрамя таго, працуе пяць комплексных рацыяналізаторскіх брыгад. Асабліва плённа працуе комплексная брыгада т. Кукушкіна, Ермашкевіча і Звонкіна. Па іх прапанове сканструйваны і ўстаноўлены на круглапанчошных аўтаматах электратормаз, які дзейнічае пры абрыве, зацяжцы, сходзе ніткі, паломцы і голкі, наборы петляў на голку. Эканамічны ёфект ад укаранення гэтай вынаходкі — 500 тысяч рублёў. Рацыяналізаторамі сканструйваны і ўстаноўлены на мыніах прыборы, якія сігналізуюць аб зацяжцы і абрыве ніткі асновы. У выніку брак зведзены да мінімуму, і работа пайшла прадукцыйней.

Барацьба за рост прадукцыі неаддзельна ад барацьбы за паляпшэнне яе якасці. У мінульым было нямала нарахан-

няў на нашы панчохі. У нас ужо многае зроблена для паляпшэння якасці вырабаў. У першым квартале гэтага года фабрыка выпусціла першагатунковай прадукцыі на 1,2 проц. вышэй плана.

Мы стараемся даць спажыўцу не толькі моцную, але і прыгожую прадукцыю. У нашым цеху ўстаноўлены кругла-панчошныя аўтаматы, якія выпрацоўваюць цяпер капронавыя панчохі з піраміdalнай пяткай, больш прыгожыя, чым з прамой. Зараз рабочыя рамонтнага і панчошнага цехаў пераабсталёўваюць кругла-панчошныя аўтаматы КАС-22 на выпрацоўку капронавых панчох з піраміdalнай пяткай.

У швейным цеху ўстаноўлены мыны для вышыўкі шаўковай бялізы, а таксама дзіцячых і жаночых начосных вырабаў. У першым квартале 60 проц. жаночай бялізы выпушчана з вышыўкай і адзелкай.

Асартымент вырабаў паляпшаецца і за кошт адначасовага фарбавання і адзелкі. У трыкатаўным цеху асвойваюцца новыя, больш прыгожыя пераціценні і малюнкі палотнаў. Распрацаваны 42 новыя ўзоры бялізы, верхняга трыкатажу і спартыўных вырабаў для дарослых і дзяцей.

У гэтай работе разам з інжынерна-тэхнічнымі работнікамі прынялі актыўны ўдзел і рабочыя. Так, памочнік майстра панчошнага цеха тав. Сарокін распрацаваў два малюнкі для мужчынскіх шкарпэтаў. Тэхнік тав. Кузайлёва распрацавала тры пераціценні трыкатаўных палотнаў для верхніх вырабаў. Усе ўзоры мадэлей ухвалены асартыментным кабінетам Міністэрства прамысловых тавараў шырокага спажывання. 9 лепшых узораў увайшло ў каталог асартыментнага кабінета для рэкамендаций іншым прадпрыемствам, 4 узоры атрымалі выдатную ацэнку.

Зараз у лабараторыях працаваюцца падрыхтоўка да ўкаранення ў вытворчасць новых мадэлей масавых вырабаў. У другім квартале будзе асвоена 9 новых фасонаў верхніх трыкатаўных вырабаў, 3 фасоны бялізы, 5 новых малюнкаў панчошных вырабаў і трыкатаўных палотнаў.

Усе свае намаганні і ўвагу калектыў фабрыкі накіроўвае на тое, каб даць совецкаму спажыўцу больш прыгожых і моцных панчошна-трыкатаўных вырабаў.

М. Б. ЛАЕУСКАЯ,
начальнік панчошнага цеха.

У майстэрні мастацкай вышыўкі мінскай арцелі «20 год Каstryчніка». На здымку: вышывальшчыцы Зіна Янушкевіч і Вера Рось правяраюць вырабы перад адпраўкою ў Ленінград.

Фото А. Гарэльчыка.
(Фотахроніка БелТА).



П. РУНЕЦ

Мал. Я. Ганкіна

Аднойчы дзед Алесь са сваім ўнукамі — Жэнем і Колем — пайшоў у грыбы.

Лес пачынаўся адразу-ж за вёскай. Хлапчуکі наперагонкі прабеглі грэблю і апынуліся ў сасновым бары. Тут было ціха, свежа, пахла смалой і брусніцамі. Павольна гойдаліся і аб нечым шапталіся высокія хвойкі і яліны. Хлапчукаі спыніліся, началі прыслухоўвацца да ляснога гоману. Падышоў дзед.

— Куды мы пойдзем? — спытаў большы, Коля.

— Прама, а потым звернем направа, — адказаў дзед. — Там я ведаю адну грыбную мясцінку.

Праз некалькі хвілін яны ішлі па густым сасняку, заросшым ветрасам і мяккім рудаватым мохам. Хлопчукаі падбягали да маленьких густых ялінак, падымалі лапкі і заглядвалі пад іх. Але грыбоў пад імі не было. Затое колькі было радасці, калі ім удавалася знайсці сапраўдны белы грыб. Яны беглі да дзеда і кричалі, што знайшли баравік. І заўсёды выходзіла, што ўбачылі яны яго абодва адразу.

Спачатку дзеці бегалі даволі жвава, а потым усё павальней і павальней. «Стамляюща», — падумаў дзед, падышоў да двух ёлачак, нечага пакорпаўся і гукнуў унukaў:

— Паглядзіце, што я знайшоў, — сказаў ён, выцягваючы з-пад лапак невялікі белы клуначак.

— Пакажы, пакажы! — закрычалі дзеці, падбягаючы да дзеда.

— Наце, глядзіце самі...

Коля схапіў клуначак, хуценька развязаў і выцягнуў адтуль кавалак хлеба і ладную скварку сала.

— Зайчыкаў хлеб, — сур'ёзна прамовіў дзед, агледзеўшы знаходку. — Паклаў, разявака, і забыўся. Пашукайце, можа яшчэ што знайдзеце. Ен не павінен хадзіць адзін...

Жэня скокнуў да другой ёлачки, нагнуўся і выцягнуў бутэльку малака.

— А гэта, мусіць, лісіца забылася. Ну і шанцуе нам сёння...

Падсілкаваўшыся, дзед і ўнукі зноў пусціліся ў пошуку. Але ранейшай рухавасці ў дзяцей ужо не было. Яны хадзілі павольна, на грыбы не звярталі амаль ніякай увагі. Дзед зразумеў, што ім надакучыў гэты занятак, і пратанаваў ісці дадому. Жэня глянуў на дзеда, скрывіўся і з сумам сказаў:

— Не пайду, у мяне ногі баліць, — і сеў на купіну.

— І я не могу ісці, — прамовіў Коля, прысаджваючыся ля браціка.

Дзед быў стары і слабы. Ен сказаў, што не данясе дадому не тое што дваіх, а нават і аднаго з

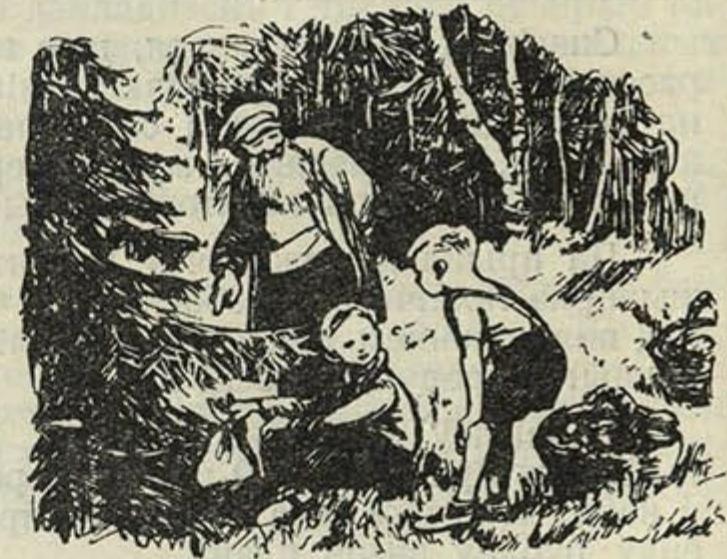
іх. Але яго слова не зрабілі на дзяцей ніякага ўражання. Дзед задумаўся: што яму рабіць?

— Добра, зараз мы знайдзем коней, — заўважыў ён.

Калі яны падышлі да бярозкі, дзед выняў з кішэні нож, зрэзаў дзве доўгія галінкі, абрэзаў сучкі, пакінуўшы толькі самыя верхавінкі і падаў іх хлапцам:

— Гэта табе, Жэня, бярозавы конь, а гэта, Коля, табе, — сказаў дзед і весела дадаў: — Цяпер вы коннікі, а коннікаў не носяць і не возяць.

Жэня, будучы вялікім фантазёрам, адразу ўявіў, што пад ім не бярозавы дубец, а сапраўдны белагрывы скакун. Ен мацней на-

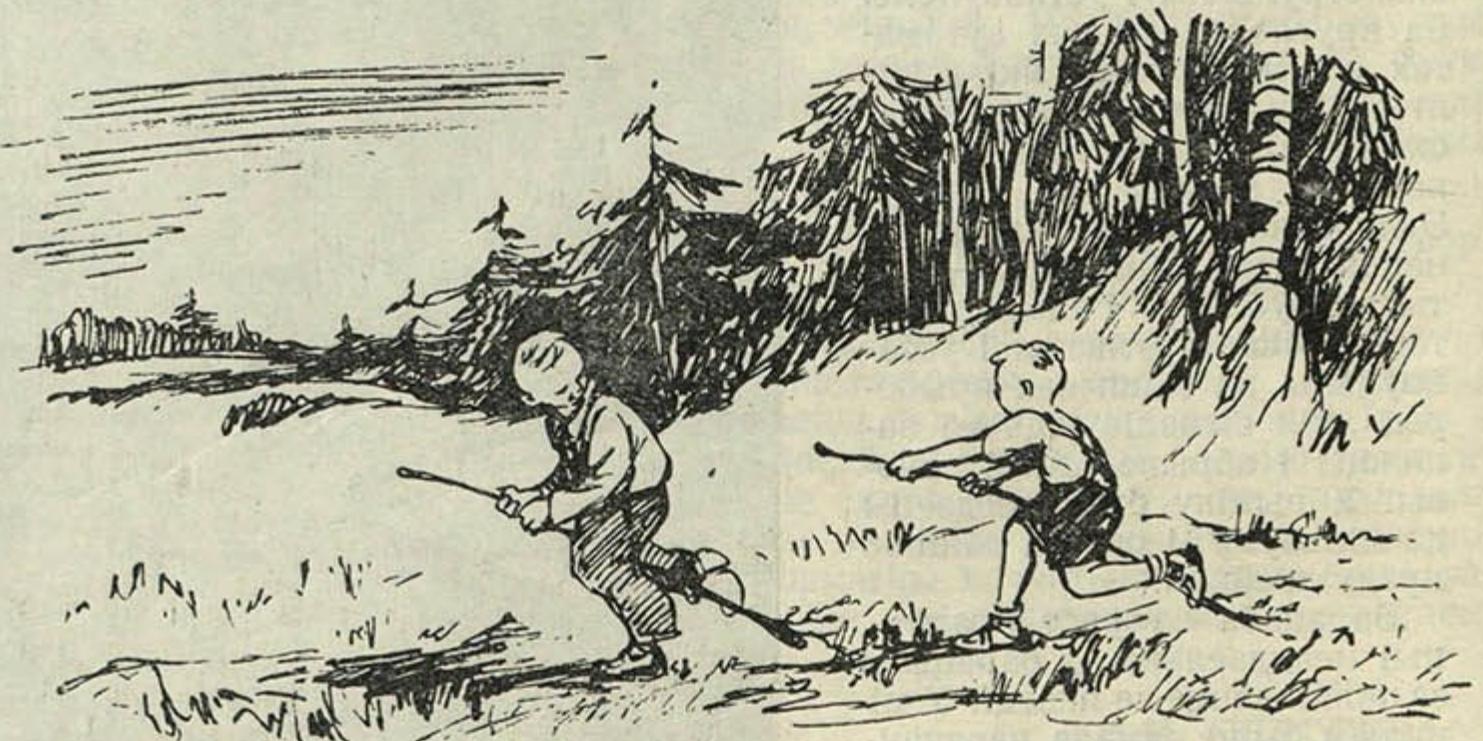


цягнуў павады, удары шпорамі пад бакі каня, той матнуў галавой, заіржаў і, як вецер, панёсся па лясной дарозе. За ім паймчаліся на сваім вараным і Коля.

Пакуль дзед прышоў дахаты, унукі паспелі ўжо адпачыць.

— Я прыехаў першы, — пахвалиўся Жэня.

— Вось бачыш... А ты казаў, што не дойдзеш, — засмяяўся дзед. — Вядома, пеша ты не абанаў-бы не толькі Колю, а нават мяне старога. А на кані зусім іншая справа. Так?





ДОГЛЯД ЗА ГРУДНЫМ ДЗІЦЕМ

Прафесар Г. Н. СПЕРАНСКІ

САМАЕ важнае пры даглядзе за нованараджанымі і дзецымі груднога ўзросту — захоўваць найстражайшую чистату. Чаму гэта так важна?

У паветры, у вадзе, на зямлі, на акружуючых нас прадметах, а таксама і на нашай скury заходзіцца шмат розных мікробаў. Сярод іх могуць быць і такія, якія выклікаюць розныя захворванні. Чым чысцей наша скura і адзенне, чым менш пылу ў жыллі, тым менш вакол мікробаў. Тому, падтрымліваючы чистату, мы засцерагаем дзіця ад захворванняў, якія выклікаюцца мікробамі.

Яшчэ да таго, як маці з дзіцем вернуцца з радзільнага дома, трэба добра прыбраць пакой, вынесці адтуль усё непатрэбнае: чым менш рэчаў, тым лягчэй падтрымліваць прадак і чистату.

Неабходна штодзённа вільготным шматком абціраць пыл з мэблі і іншых прадметаў, два разы ў дзень праціраць вільготным шматком падлогу. Калі падмітаюць падлогу сухім венікам, пыл падымаецца ў паветра і адтуль трапляе ў лёгкія дзіцяці, садзіцца на яго пасцель, адзенне і твар. Пасля ўборкі, а таксама перад сном пакой трэба праветрываць.

Каб можна было гэта рабіць і ў халодную пару года, у акне абавязкова павінна быць фортачка.

Зімой і восенню на час праветрывання лепш вынесці дзіця з пакоя. Калі гэта зрабіць нельга, то перад праветрываннем апранаюць яго, як для прагулкі, або прыкрываюць цёплай коўдрай, пакінуўшы адкрытым твар. Летам пажадана трymаць акно адкрытым увесе дзень.

У пакой, дзе знаходзіцца дзіця, не павінна быць кветак з моцным пахам, нельга ў ім курыць.

Дзіцяці ложак ставяць у самай светлай частцы пакоя, дalej ад печы: ля печы дзіця будзе перагравацца, пасцель і з-за гэтага горш есці і спаць. Каб не забрудніцца матрац, на яго кладуць цырату. Але цыраты павінна пакрываць не ўвесе матрац, а толькі частку яго (ад кален дзіцяці да грудзей). Над ложкам не трэба рабіць палог, таму што ён будзе пера-

шкаджаць свабоднаму доступу паветра. Нельга ўкрываць дзіцяй верхнім адзеннем дарослыя.

Даглядаючыя за дзецымі павінны сачыць за чистатой свайго адзення. Лепш за ўсё яго шыць з такой матэрыі, якую можна часта мыць. Валасы трэба павязаць хусткай або касынкай і асабліва старанна сачыць за чистатой сваіх рук, мыць іх кожны раз перад тым, як кarmіць або спавіваць. Ногі ў даглядаючых за дзіцем павінны быць коратка аbstрыжаны і заўсёды чистыя.

Далікатная скура дзіцяй патрабуе асабліва стараннага дагляду. Калі не ўтрымліваць скuru ў чыстаце, з'яўляецца прэласць, дзіця церпіць ад свербу і болю, робіцца неспакойным.

Штодзённа раніцай і ўвечары са спецыяльнага кубка мыюць твар і шыю дзіцяці цеплаватай вадой (крыху цяплей пакаёвай), на першы час кіячонай, асобна мыюць з мылом ручкі. Каб пад нагцямі дзіцяці не набраліся розныя мікробы і якія глістоў, трэба своечасова стрыгчы іх. Валасы прачэсваюць частым грабенчыкам. Гэтым грабенчыкам ніхто іншы не павінен карыстацца.

Вушныя ракавіны праціраюць ватай або марляй, змочанай у вадзе, а слухавы праход — ватным кноцікам, змочаным у пракіячоным вазелінавым або раслінным масле. Ніколі не трэба прачышчаць вуха чым-небудзь цвёрдым, таму што пры гэтым можна параніць яго.

Штодзённа вечарам або, калі гэта будзе зручней, днём дзіця купаюць. Купаць пачынаюць пасля адпадзення пупавіны і зажыўлення пупавінай ранкі. Раней гэтага тэрміну можна купаць толькі з дазволу ўрача і абавязкова ў кіячонай вадзе.

Купаюць дзіця ў цынкавай або з ацынкаванага жалеза ваннавы або ў карыце, якія не трэба ўжываць для іншых мэт, напрыклад, для мыцця блязіны. У час купання ў пакой павінна быць дастаткова цёпла, але не вельмі горача ($20-22^{\circ}$ вышэй нуля).

Перад купаннем маці мые руки з мылом і шчоткай, абмывае ваннавчу гарачай вадой і пасля гэтага напаўняе яе цёплай вадой у $36-37^{\circ}$ (пакуль раздзяваюць дзіця і рыхтуюць блязину, вада астыне на адзін градус). Каб не памыліцца, трэба вымяраць тэмпературу вады спецыяльным градуснікам, а не рукой.

Загадзя падрыхтоўваюць усё, што трэба для купання: мыла, мяккую рукавічку для намыльвання, градуснік, вазелінавое або расліннае масло або тальк, збан з вадой для аблівання. На дно ваннавкі кладуць чистую пялёнку, складзеную ў некалькі раз.

Мыць з мылом даволі адзін раз у два — тры дні. Кавалак аптэчнай ваты або мяккую махнатую рукавічку намыльваюць і асцярожна прамываюць ёю падмышкамі, у пахах, шыйку і за вушамі; намыленымі рукамі праціраюць галоўку. Затым апускаюць дзіця ў ваннавчу так, каб большая частка яго цела была пакрыта вадой, і абмываюць усё цела і галоўку. Тварык мыюць асобна кіячонай вадой з чистага кубка.

Дастаўшы дзіця з ваннавкі, павараочаюць яго тварам уніз і абліваюць са збана чистай вадой, тэмпература якой павінна быць на градус ніжэй, чым у ваннавцы (35°). Потым згортаюць яго з галавой у прасціну і кладуць на стол або на ложак, папярэдне накрыўшы іх чистай прасціной. Асцярожна абсушваюць скuru, не расціраючы, а толькі прыкладаючы прасцінку і паціраючы рукою паверх яе. Валасы трэба выцерці насуха. Пасля гэтага ў паху, падмышкамі, за вушнымі ракавінамі і ва ўсіх складках скuru смазваюць вазелінавым маслам або пракіячоным раслінным маслом, або прыпудрываюць талькам. Масла і тальк папярэджваюць раздражненне скury.

Масла павінна быць празрыстым. Каб яно не забруднілася, яго трymаюць у закрытай бутэлечцы. Раз на тыдзень бутэлечку з маслам ставяць у каструлю з вадой і гатуюць ваду $10-15$ хвілін. Узворень вады ў каструлі павінен быць вышэй уздоўж масла ў бутэлечцы.

Перш чым ўжываюць куплены тальк, яго праграваюць на чистай патэльні і захоўваюць у слоіку, завязаным марляй і прыпудрываюць дзіця. Робіцца ўсё гэта для таго, каб масла і тальк не забрудніліся, каб у іх не трапілі мікробы, якія выклікаюць захворванні скury.

Нельга замест тальку карыстацца бульбяной мукой: робячыся вільготнай, мука пачынае брадзіць, і пры гэтым утвараюцца матэрыі, якія раздражняюць скuru.

Кожны раз пасля таго, як дзіця папэцкаецца, трэба яго падмыць. Падмываюць трэба чистай цеплаватай вадой (лепш гатаванай) пад струменем умывальніка або кавалкам змочаным у вадзе ваты. Пасля падмывання і абсушвання смазваюць скuru маслам або прыпудрываюць талькам.

Часам перад кarmленнем або пасля яго дзіцяці абціраюць рот. Гэтага рабіць не трэба, таму што можна параніць слізистую абалонку рота і мікробы, якія заўсёды ёсць у роце, мо-

гучу пранікнуць унутры скury і выклікаць запаленне. Па гэтай-
же прычыне нельга цалаваць дзяцей у губы.

Вочы трэба прамываць ваткай, змочанай у чистай гатаванай
вадзе або ў растворы борнай кіслаты (чайная лыжка на
шклянку вады). Для кожнага вока трэба браць асобную ватку.
Прамываюць вочы звычайна раніцай; але трэба прамываць і
днём, пасля сну, калі ў кутках вачэй збіраюцца белаватыя ка-
мячкі. Прамываць трэба ў кірунку ад зневяднага кутка вока
да носа.

Нос прачышаюць і асцярожна знімаюць скуркі, што на-
браліся там, ватнымі кноцікамі, змочанымі ў вазелінавым або
раслінным масле.

Калі можна першы раз вынесці дзіця на паветра?

Гэта залежыць ад таго, у які час года яно нарадзілася. Да-
пусцім, яно нарадзілася летам або вясной, калі днём тэмпе-
ратура паветра на вуліцы не ніжэй 10° цяпла. У такім выпад-
ку можна вынесці яго на прагулку ўжо на другі дзень пасля
звароту маці з радзільнага дома на 10—15 хвілін, а потым
працягласць прагулкі паступова павялічваць. Калі-ж яно на-
радзілася зімой, пачынаюць выносіць яго на паветра тыдні
праз тры пасля нараджэння. Але першы раз можна вынесці

дзіця толькі тады, калі тэмпература паветра не ніжэй 10 гра-
дусаў марозу і няма ветру. Паступова прывучаюць яго да
знаходжання на свежым паветры і пры больш нізкай тэмпе-
ратуры. Пры тэмпературе паветра ніжэй 15—20 градусаў маро-
зу прагулкі на адкрытым паветры для дзяцей да года часова
спыняюць.

Гуляць з маленькімі дзецьмі трэба як мага больш і летам
і зімой.

Зімой дзіця загортваюць у коўдру: адным вуглом яна
звешваецца над галоўкай, каб ахаваць яе ад непасрэднага
дзеяння марознага паветра. На галоўку надзяюць вязаную
шапачку, а твар пакідаюць адкрытым.

Пажадана, каб дзіця спала на паветры. З маленькімі дзець-
мі звычайна так і бывае: яны зараз-жа засынаюць, як толькі
іх выносяць зімой на паветра. Для першых год жыцця вельмі
зручны «спальны мяшок», падбіты сцёганай ватай і пакрыты
байкай або іншай ўпакоўкай. У такім мяшку дзіця можа
спаць на адкрытым паветры.

Летам маленькая дзеци павінны праводзіць на адкрытым па-
ветры ўесь дзень, зімой з імі трэба гуляць па крайніх
меры два разы ў дзень па 1½—2 гадзіны.

Цэнтральны інстытут санітарнай асветы
Міністэрства аховы здароўя СССР.

**ГІГІЕНА скury, або правіль-
ны догляд, неабходны
для нормальнай яе дзе-
ніасці і захавання ад захвор-
ванняў.**

Скура, як зневядні пакроў, ча-
лавечага цела, цесна звязана з
жыццедзейнасцю ўсяго арганіз-
ма і складае з ім адзінае цэ-
лае. Рознастайныя функцыі,
якія выконвае скура, маюць
вельзарнае значэнне для нормаль-
най работы ўсіх органаў. Скура паддляе розным уздзе-
янням навакольнага асяроддзя.
У залежнасці ад вагання ў зневядні тэмпературы, яна то за-
хоўвае, то аддае цяпло, пад-
трымліваючы ў любых умовах
нормальную тэмпературу цела.
У пэўных межах праз скuru
ажыццяўляеца, з аднаго боку,
ніасыннае выдзяленне вугле-
кіслаты і прадуктаў жыццедзей-
насці арганізма, з другога —
паглынанне са зневяднага ася-
роддзя кісларода, неабходнага
для нормальнага існавання арганізма.

У скury выпрацоўваецца пот і сала. Пот — гэта вадкасць са слядамі мачавіны і тлушчу. Потавыдзяленне ўзмакніяеца пры напружанай мышачнай рабоце, награванні цела, пры нервовых узрушэннях, пры ўжыванні гарачых і спіртных напіткаў. Скурае сала, што выдзяляеца сальнымі залозамі, надае скурнаму пакрову мяккасць і захоўвае яго ад трэшчын.

Скура, багатая канчаткамі нерваў, служыць органам дотыку, хутка реагуе на цяпло, холад і іншыя ўздзеянні навакольнага асяроддзя. Скура падлягчае работу почак, дапаўняе работу лёгкіх і з'яўляеца добрай аховай унутраных тканак і органаў ад усялякіх шкодных зневядніх уздзеянняў: уплыву хімічных матэрый, фізічных пашкоджанняў, пранікнення мікробаў. Выконваючы такія складаныя функцыі, скура з'яўляеца складаным органам.

Імкненне захаваць свежую,



ПРАФІЛАКТЫКА ЗАВЯДАННЯ СКУРЫ

здаровую скуру, далікатную і яркую афарбоўку твару, пазбегнуць маршчын зусім натуральна. Гэтага можна дасягнуць не прымненнем розных касметычных сродкаў, якія прыкрываюць дэфекты і ствараюць штучную прыгожасць, а шляхам гігіенічнага догляду за скурай твару, правядзеннем раду гігіенічных і касметычных мерапрыемстваў з улікам індывідуальных асоблівасцей скury, ліквідацый дэфектаў скury, якія траўміруюць псіхіку чалавека і дрэнна адбіваюцца на агульным стане яго здароўя. Пры старасці скура завядае, траціць здольнасць утрымліваць воду, робіцца сухой і маршчыністай, чаму садзейнічае ўгасанне функцыі сальных залоз, склератычныя змены сасудаў, у тым ліку і сасудаў скury. Страты эластычнасці ў выніку слабай функцыі сальных залоз, рассасванне пад-

скурнага тлушчу, змяншэнне пругкасці скury і мышцаў твару вядуць да развіція маршчын. Пазбегнуць старасці немагчыма, але аддаліць яе надыход безумоўна можна.

Сухасць скury можа быць пярвічнай або паўторнай з'явай. У першым выпадку скура ад прыроды недастаткова аддзяляе тлушчу, у другім — хвароба можа быць выкліканая нямэтазгоднай гігіенай твару. Скура, і без таго бедная тлушчам, яшчэ больш абястлушчваеца энергічнымі аблмываннямі або прымненнем вострых спіртавых вадкасцей для абцірання. Скура высыхае, трэскаеца ў выглядзе дробных лускавінак. Пры занадта сухой скury пры наяўнасці лушчэння не трэба карыстацца вадой або мылам. У гэтых выпадках раішча ачышчаць скуру твару злёгку падагрэтым раслінным маслам, якім змочва-

юць вату і некалькі раз праці-
раюць твар; лішак масла збираюць
пры сухой скуре, а затым пры-
сыпаюць пудрай для сухой скury.
З палепшаннем стану скury
мыщё можна дазволіць рас-
творам малака (1 частку) у
вадзе (2 часткі) або за 25—
30 хвілін да мыцця накласці на
твар сумесь з аднаго жаўтка,
чайнай лыжкі і сланечнікавага
рафініраванага масла і чайнай
лыжкі вады. Перад змазваннем
твар трэба працерці сланечні-
кавым маслам, сумесь трымая
на твары 20—25 хвілін, затым
змыць злёгку цеплаватай вадой
і змазаць змякчающим кремам
«Ланалінавым», «ТЭЖЭ» або
«Вікторыя». Можна чаргаваць
zmazvanie жаўткова-маслянай
сумесцю са zmazvaniem смята-
най у тым-же парадку.

Для вельмі сухой скury замест умывання можна кары-
стацца праціраннем такога са-
ставу: 2 яечныя жаўткі расцер-
ці з ¾ шклянкі слівак, дадаць
¼ шклянкі гарэлкі і сок аднаго
лімона. Усё гэта змяшаць, зма-
чыць сумесцю ватку і праціраць
твар замест умывання. Можна
карыстацца і вадкім кремам
«Бархатным». Калі сухасць скury
пачне змяншашца, можна пачаць
умыванне вадой пакаё-
тай тэмпературы. Лепш кары-
стацца гатаванай вадой або да-
даваць да сырой вады буру щі
піццяную соду з разліку: 1 чай-
ная лыжка на 2 літры вады.
Умывацца з мылам 1—2 разы
на тыдзень. Рэкамендуюцца
ўжываць мыла «Дзіцяча» або
«Чырвоны мак». Пасля ўмыван-
ня твар і руки трэба добра асу-
шыць ручніком, бо інакш вада,
што засталася на скury, выпа-
раючыся, празмерна яе ахало-
дзіць, чым выкліча сухасць і
лушчэнне. Не трэба расціраць
твар ручніком, найлепши пры-
кладваць яго да скury.

Для палепшання эластычнас-
ці скury рэкамендуюцца маса-
жыраваць твар. Масаж твару
выпрабаваны вякамі. Навукова

абгрунтаваную схему масажу ўпершыню (1890 г.) працянаў рускі ўрач, прафесар Маскоўскага ўніверсітэта А. І. Паспелай. Гэтая схема з некаторымі зменамі практыкуецца і зараз ва ўсім свеце. У дарэволюцыйнай Расіі масаж быў даступны нямногім, бо знаходзіўся ў руках прыватных урачоў. Шырокое развіццё на навуковых асновах ён набыў толькі пры соўецкай уладзе.

Масаж паказаны пры сухой і вялай скуре. Супроцьпаказаннямі з'яўляецца вострае запаленне і гнойныя захворванні скуре. Пры масажыраванні

твару вялай і адвіслай скуре праз некалькі тыдняў лячэння набывае эластычнасць, пругасць, дробная маршчынкі згладжваюцца. Масаж выклікае пругасць скуре і мышцаў, паляпшае жыўленне скуре, умацоўвае яе глыбокія слай. Паверхневы пакроў скуре робіцца свежым і сакавітым, бо пры гэтым зімаеца аджыўшы эпідэрміс, што садзейнічае ўзмацненню працэсаў выдзялення з сальных і потавых залоз. Масаж павышае тонус і эластычнасць мышцаў, паляпшае іх скрачальну здольнасць.

Кожны сеанс масажу заразжа выклікае прыток крыва і лімфы да тканак, сакавітасць і набухласць скуре. Масаж выклікае раздражненне нервовых канчаткаў, якія знаходзяцца ў скуре, праз іх упłyвае на цэнтральную нерцовую сістэму, а значыць і на ўесь арганізм.

Масаж твару праводзіцца падрыхтаваным медыцынскім персаналам. Паціент павінен пры гэтым ляжаць, каб усе мышцы твару і цела былі ў спакоі. Пры накладванні крему на твар паціент сам можа злёгку пакалачваць скуре кончикамі пальцаў, кругавымі рухамі

на працягу трох хвілін штодзённа. Пры гэтым трэба сачыць, каб рухі былі лёгкія і скуре не скоўвалася.

Пры сухасці і дружласці скуре вялікае значэнне мае дыэты. Рэкамендацца ежа, багатая тлушчамі, вугляводамі і вітамінамі, асабліва вітамінам «А» (рыбны тлушч, малако, яйкі, сок з морквы). Рацыянальную дыэту можа прызначаць толькі ўрач.

Правільны догляд і гігіена твару — лепшия сродак папярэдзяння скуре ад завядання.

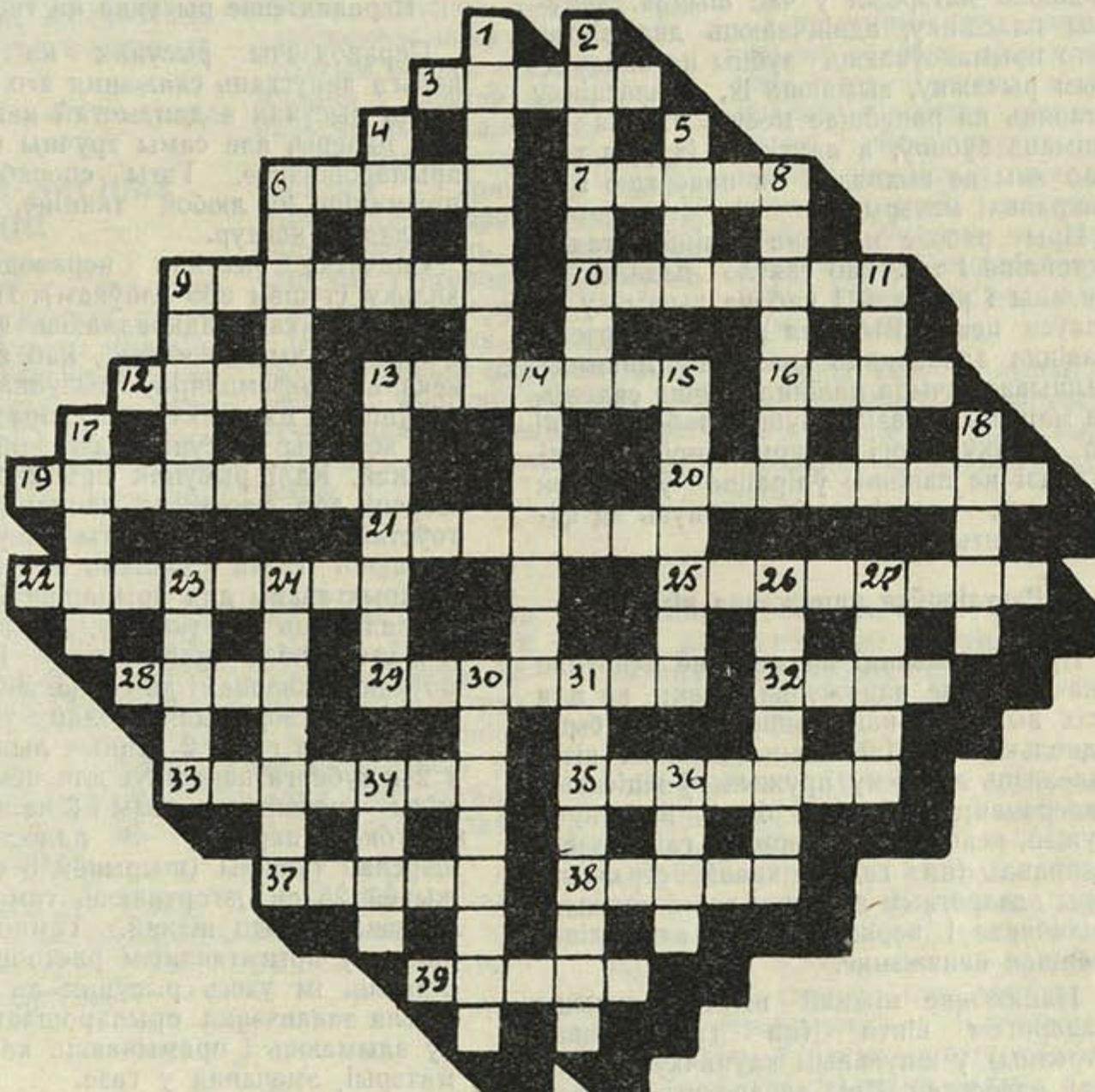
Урач В. ЦІМАФЕЕВА

КРАСВОРД

Склада зоатэхнік Мар'я САЛЯНІК.

На гарызанталі: 3. Вялікая яшчарка. 6. Перапынак. 7. Тэртыярная адзінка ў Мангольскай Народнай Рэспубліцы. 9. Самая вялікая залоза ў арганізме. 10. Працэс малакы. 12. Міміка. 13. Пустыня ў Чылі. 16. Даціячы беларускі пісьменнік. 19. Лішак. 20. Навука аб жывёльным свеце. 21. Месца для артылерыйскай стральбы. 22. Шырокі прастор. 25. Дзірка. 28. Прозвішча краснаронкі з твору Фадзеева «Маладая гвардия». 29. Збор лікаўых даных. 32. Каталіцкі свяшчэннік ва Францыі. 33. Кіраўнік аркестра. 35. Супраціўленне. 37. Змазка. 38. Плод. 39. Дробны шрыфт.

На вертыкалі: 1. Артылерыйскі аптычны прыбор. 2. Незамкнутая крывая. 4. Горад ва Францы. 5. Мусульманскі свяшчэннік. 6. Прадмет для заверкі дакументаў. 8. Горад на рацэ Ока. 9. Перыядычны друк. 11. Кляймо. 13. Вершаваны размер. 14. Твор Карла Маркса. 15. Ацэнка. 17. Палата парламента ў ЗША. 18. Пладовае дрэва. 23. Птушка. 24. Кармавая трава. 26. Хвароба вачэй. 27. Сталіца Тыбета. 30. Скульптурны арнамент. 31. Забарона зносін. 34. Хлебная расліна. 36. Каштоўны камень.



АДКАЗЫ НА КРАСВОРД, ЗМЕШЧАНЫ У № 3 ЧАСОПІСА

На гарызанталі: 1. Раскол. 4. Кардон. 7. Чабор. 8. Крапіва. 10. Укроп. 12. Авёс. 14. Стаж. 16. Кажух. 17. Этыка. 19. Бусел. 20. Абшар. 21. Кірка. 22. Цэнт. 24. Атлёт. 25. Доза. 26. Рэйс. 28. Пюрэ. 29. Імжа. 31. Паўза. 33. Каза. 35. Фестываль. 36. Кулінарыя. 38. Фаза. 39. Шчака. 40. Трос. 42. Рэле. 43. Айва. 44. Гарт. 45. Штамп. 47. Раёк. 48. Качка. 50. Аазіс. 53. Норма. 55. Ротар. 56. Прага. 58. Рэйд. 60. Мяса. 61. Комік. 62. Абноўка. 63. Капыл. 64. Рысора. 65. Стайер.

На вертыкалі: 1. Рубеж. 2. Страха. 3. Люкс. 4. Клас. 5. Дружба. 6. Нарыс. 7. Чукоцкі. 9. Прыслоўе. 11. «Палтава». 13. Ерш. 15. Тур. 17. Эра. 18. Акт. 23. Транспарт. 25. Дэкаратор. 27. Славяне. 28. Павідла. 30. Муфта. 31. Палаш. 32. Акула. 34. Звяно. 37. Хараство. 38. Фуганак. 41. Саксаул. 45. Шар.

46. Пар. 48. Каркас. 49. Чай. 51. Зоя. 52. Спакой. 54. Рымар. 57. Адпор. 59. Дача. 60. Марс.

АДКАЗЫ НА КРАСВОРД, ЗМЕШЧАНЫ У № 5 ЧАСОПІСА

На гарызанталі: 2. Рынак. 6. Матэрыялізм. 8. Такс. 9. Яслі. 11. «Садко». 14. Русак. 16. Бялевіч. 18. Пастыла. 19. Уланава. 21. КРУ. 23. Флора. 24. Поці. 25. Лазо. 26. Прага. 28. Рза. 31. Цікоцкі. 32. Наватар. 33. Находка. 36. Цынга. 38. Тракт. 39. Руан. 40. Янка. 42. Кінофікцыя. 43. Атака.

На вертыкалі: 1. Антык. 2. Ржэцкая. 3. Кольскі. 4. Барт. 5. Ізмір. 7. Канструкцыя. 10. Самакрытыка. 12. Крым. 13. Метр. 15. Урал. 16. Балоцін. 17. Чудзіна. 18. Палац. 20. Азгур. 21. Кір. 22. Ула. 27. Сцяг. 29. Зрок. 30. Свір. 34. Абарона. 35. Кантата. 37. Армія. 38. Тарыф. 41. Кітай.

ВУЧЫЦЕСЯ ВЫШЫВАЦЬ НА МАШЫНЕ

МАШЫННАЯ АЖУРНАЯ ВЫШЫУКА

УРОК ПЕРШЫ

Падрыхтоўка швейнай машины

Вышываць можна на любой нажной швейнай машине, выключаючы машины вельмі старых сістэм. Найбольш зручнымі з'яўляюцца нажныя машины з цэнтральнай шпулькай.

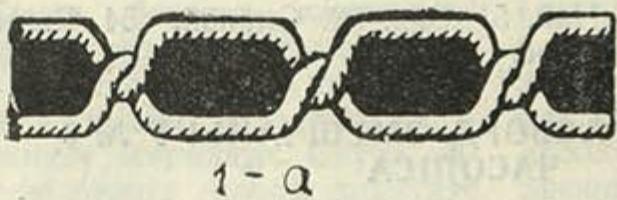
Перад тым як вышываць, неабходна, як і пры шыці, прачысціць і змазаць машынным маслам усе часткі верхняга і ніжняга механізмаў, якія маюць адтуліны для змазкі, прывадное кола і часткі падножкі, якія труща; зняць з машыны націскальную лапку, адвінціўши мащуючы яе вінт і зубцы, якія падаюць матэрыял у час шыція. Зняўши пласцінку, адвінчваючы два вінты, што прымакаўваючы зубцы на адпаведным рычажку, вымаюч іх, а пласцінку ставяць на ранейшае месца. Можна не знімаць зубцоў, а апускаць іх уніз так, каб яны не выходзілі на паверхню і не закраналі матэрыял.

Пры работе машина павінна стаяць устойліва і так, каб свято падала на пяльцы і рысунак і каб на вышыўку не клаўся ценъ. Вышыня рабочага крэсла павінна адпавядзець вышыні машыны. Вышывальшчыца павінна зручна сядзець за машынай, размясціўши свабодна рукі на станку і ногі на прывадной педалі (грудзі не павінны ўпірацца ў станок машыны, локці трэба адсунуць ад фігуры сантиметраў на 10).

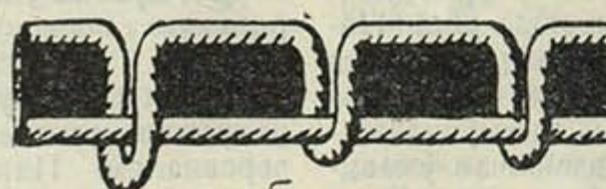
Рэгуліроўка нацяжэння нітак

Пры вышыванні на машыне асноўнае значэнне мае нацяжэнне нітак; не для ўсіх вышивак нацяжэнне павінна быць аднолькавае. Нацяжэнне верхніх нітак залежыць ад ціску пружыны ў зацісковых талерачак; каб ніткі былі нацягнуты тужэй, неабходна павярнуць гайку злева направа (па гадзіннікам стрэлцы); пры адваротным вярчэнні гайкі пружына аслабявае і верхняя нітка атрымлівае меншае нацяжэнне.

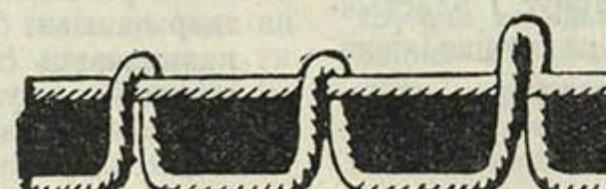
Нацяжэнне ніжніх нітак змяняецца паваротам вінта (па гадзіннікам стрэлцы) у шпульным каўпачку маленькой адвёрткай. Пры адваротным вярчэнні нацяжэнне нітак аслабявае. Пры аднолькавым нацяжэнні верхніх і ніжніх нітак пераплъценне іх павінна адбыцца дакладна пасярэдзіне тканіны (рыс. 1-а).



Калі пераплъченне нітак відаць зверху (рыс. 1-б), то, прастрочваючы кавалачак матэрыі, паступова аслабляючы верхнюю нітку, пакуль строчка не будзе правільнай. Калі-ж пераплъченне нітак відаць з ніжняга боку (рыс. 1-в), то, прастрочваючы па матэрыі, адпаведна ўзмакніўшы нацяжэнне ніткі.



1 - б



1 - в

Рыс. 1. Рэгуліроўка нацяжэння нітак

Перавядзенне рысунка на тканіну

Пераводзячы рысунак на тканіну, нельга дапускаць скажэння яго. Пераводзіць рысунак з дапамогай капіравальнай паперы, але самы зручны спосаб — прыпарошванне. Гэты спосаб можна прымяніць на любой тканіне, і ён дае дакладны контур.

Спачатку рысунак пераводзяць на кальку (тушам або алоўкам). Пад кальку з рысункам падкладваючы яшчэ 2—3 аркушы чистай калькі, каб атрымаль некалькі экземпляраў рысунка, і, падкладаўши на мяккую тканіну, праколваючы па контуры рысунка дзірачки тонкай іголкай. Калі рысунак прызначаны для шэрсці або сукна, то наколка робіцца тоўстай іголкай. Наколаты рысунак прымываючы газай і сушаць 30—40 хвілін. Падрыхтаваны для прыпарошкі рысунак накладваючы на тканіну, прызначаную для вышыўкі, з правага боку і прымакаўваючы кнопкімі да стала. Затым рыхтуючы раствор: для белай тканіны — поўшклянкі газы, 2 чайнай лыжкі сінькі і 2 г зубнога парашку; для цёмнай тканіны — поўшклянкі газы і 2 чайнай лыжкі зубнога парашку. З палоскі грубашэрснай тканіны (шырынёй 5 см і даўжынёй 25 см) згортаючы тампон і перавязваючы яго ніткай. Тампон змочваючы у прыгатаваным растворы і праціраючы ім увесы рысунак па праколу. Пасля заканчэння прыпарошвання кальку здымают і прымываючы кавалачкам матэрыі, змочанай у газе.

Пяльцы і упяльванне ў іх матэрыі

Прыступаючы да работы, трэба ўпяліць матэрыю ў круглыя пяльцы (размерам 18—20 см у дыяметры) строга па

прамой нітцы, каб не сказіць рысунка. Упяльванне робіцца наступным чынам: на стол кладуць знадворны круг, на яго — вышываемую матэрыю з нанесеным рысункам (правым бокам уперх), затым накладваючы унутраны круг і разам з матэрыяй уціскаюць, пакуль ён не зраўняецца са знадворным. Для захавання тонкай матэрыі неабходна прапладваць па кругу перад упяльваннем палоску з баваўнянай тканіны. При работе трэба мець маленькія нажніцы з доўгімі вострымі канцамі, лепш за ўсё сагнутыя, плоскія.

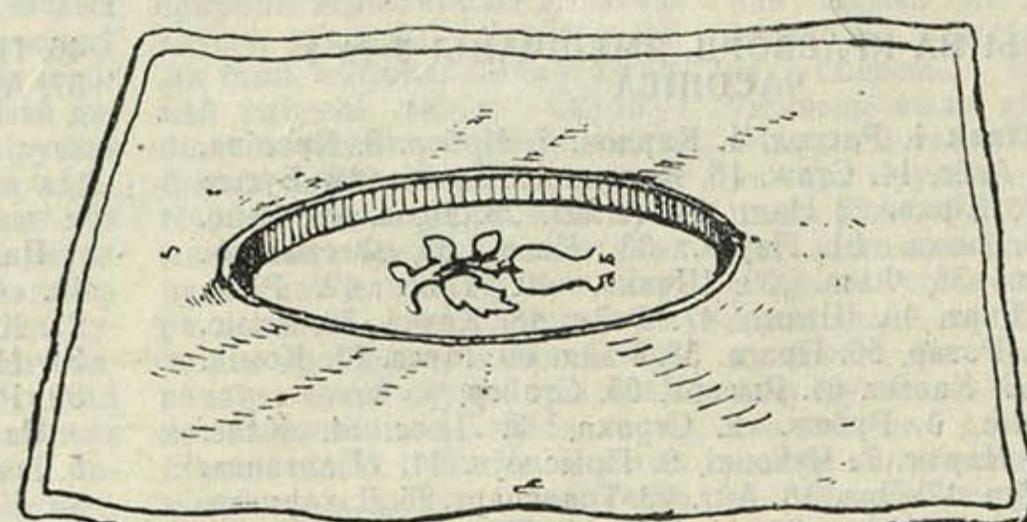
Трэніроўка ў прыёмах вышивання

Для таго, каб асвоіць машынную вышыўку, трэба выучыць асноўныя рухі машыны, набыць наступныя навыкі: абодвумя рукамі падводзіць пяльцы пад іголку і рабіць рух ад сябе, да сябе, а таксама управа і ўлева, адначасова рабіць рух нагамі.

Трэніроўку лепш за ўсё пачынаць без нітак і на кавалачку палатна з прасцейшыми рысункамі. Абодвумя рукамі падводзяць пяльцы з туга нацягнутай матэрыяй пад іголку, павольным націсканнем нагі рабіць удары іголкай, стараючыся, каб яны былі роўнамернымі і каб іголка трапляла ў лінію рысунка. Засвоіўши гэты навык, трэба перайсці да практикавання з ніткамі. Ніткі катушачныя №№ 60, 80 (верхняя і ніжняя павінны быць аднолькавай таўшчыні) запраўляюцца так-ж, як і пры шыці вырабаў. Наступнае нітак роўнамернае. Затым падводзяць пяльцы пад іголку, апускаючы рычажок і першым ударом іголкі ў тканіну выцягваючы ніжнюю нітку, падтрымліваючы яе пальцам левай рукі, і наступнымі двума ўдарамі ў тое-ж месца тканіны замацоўваюць. Наступныя ўдары рабіць дакладна па контуры рысунка.

Практикаванне спачатку выконваецца павольна, паступова хуткасць павялічваецца. Засвоіўши добра гэтыя навыкі, пераходзяць да вывучэння прыёмаў выканання тых швоў, якія найбольш часта сустракаюцца ў ажурнай вышыўцы, упрыгожваючы і ўзбагачаючы яе. На машыне можна выконваць звычайную і праэрзную гладзь, строчку, мярэжкі, аплікацыі і іншыя швы. Вельмі распаўсюджанымі і лёгкімі па выкананні з'яўляюцца мярэжка і строчка. Таму з вывучэння іх і пачынаюча заняткі.

(Працяг будзе).



Рыс. 2. Упяльванне матэрыі ў пяльцы.

КАРЫСНЫЯ ПАРАДЫ

ВАРЭННЕ З МАЛІНЫ

Маліну перабраць, выняць сарцевіну, пакласці ягады на блюда, засыпай палавінай колькасці цукру, узятага для варкі, і паставіць на 5—6 гадзін у халоднае месца.

З соку, які ўтвораецца на блодзе, і цукру зварыць сіроп і крху астудзіць.

У гатовы сіроп пакласці маліну, таз асцярожна страсянуць і зноў паставіць варыць да патрэбнай гушчыні сіропу.

На 1 кг маліны — 1 кг цукру.

ВАРЭННЕ З ВІШНІ

Спелыя непашкоджаныя ягады ачысціць ад галінак, прымыць, выняць костачкі, зварыць іх у невялікай колькасці вады. $1\frac{1}{2}$ шклянкі адвару працдзіць у эмаліраваную кастрюлю або ў медны таз, усыпаць у яго цукар, размяшчаць, кіпяціць да таго часу, пакуль цукар зусім не растворыцца.

У зняты з агню гарачы сіроп, які ўтворыўся пры варцы, пакласці ягады, закіпяціць і зварыць на слабым агні, час ад часу ўстрэсваючы таз і знімаючы пену.

Астыўшае варэнне перакласці ў шклянную пасуду, закрыць крышкай або шчыльной папе-

рай, перавязаць яе шнурком і захоўваць у сухім халодным месцы.

На 2 кг вішань — 2 кг цукру.

ВАРЭННЕ СА СЛІУ

Жоўтая недаспелая слівы ачысціць ад сцяблінкі, памыць, накалоць шпількай і пакласці ў эмаліраваную кастрюлю.

У другую пасуду ўсыпаць цукар, уліць 4 шклянкі вады, размяшчаць, кіпяціць да таго часу, пакуль цукар цалкам не растворыцца.

Гарачы сіроп пераліць у кастрюлю са слівамі. Праз 4—5 гадзін гэты-ж сіроп зліць, пракіпяціць і зноў заліць ім слівы. На другі дзень кастрюлю з слівамі ў сіропе паставіць на слабы агонь і варыць да гатоўнасці. Варэнне захоўваць гэтак-жа, як і вішнёвае.

На 2 кг сліу — 4 кг цукру.

ВАРЭННЕ З ЛЯСНЫХ СУНІЦ

У эмаліраваную кастрюлю або медны таз пакласці цукар, уліць 1 шклянку вады, зварыць сіроп, злёгку астудзіць і, асцярожна ўстрэсваючы таз, апусціць у яго спелыя непашкоджаныя ягады, ачышчаныя ад галінак. Таз паставіць на слабы

агонь і варыць да гатоўнасці. Варэнне захоўваць гэтак-жа, як вішнёвае.

На 2 кг суніц — 2 кг цукру.

З аўтага. Гатоўнасць варэння вызначаецца па наступнай прыкмете. Калі кропля сіропу, налітая на сподак, не

расплываецца, а захоўвае сваю форму, варэнне можна лічыць гатовым. Акрамя таго, у гатовым варэнні ягады або фрукты не ўсплываюць наверх, а роўнамерна размеркаваны ў сіропе і, у большасці выпадкаў, робяцца празрыстымі.

ЯК МЫЦЬ ВЫРАБЫ СА ШТУЧНАГА ШОУКУ І З МЯШАНЫХ ТКАНІН (штучны шоўк з баваўняна-папяровай пражай)

Вырабы са штапельнага палатна, віскознага і іншых відаў штучнага шоўку, а таксама са штучнага шоўку з баваўняна-папяровай пражай рэкамендуеца мыць у цёплым мыльным растворы з пышнай пенай пры тэмпературе не больш 40° па Цэльсію, некалькі раз адціскаючы злёгку рукамі.

Затым выраб старана прымываць у цёплай вадзе і пралосквачаць у халоднай.

Для прыгатавання мыльнага раствора і прамыўкі пасля мыція трэба браць змякчоную ваду (змякчыць нашатырным спіртам: 1 столовую лыжку на 5 літраў раствора).

Пасля таго як з вымытага вырабу сцяляць вада, ён закатаўца ў чистую прасціну або ручнік для выдалення лішніх вільгаті і падсушваецца на паветры.

Злёгку вільготны выраб прасоўваецца сярэдне нагрэтым прасам па адваротным баку.

Каб зменшыць усадку, выраб у час прасавання неабходна злёгку нацягваць.

З прычыны таго, што штапельнае валакно, віскозны і іншыя віды штучнага шоўку ў мокрым выглядзе мениш tryvalya і лёгка ірвуща, выраб нельга кіпяціць у часе мыція, церці шчоткай, націраць пасобныя ўчасткі мылам, выкручваць для выдалення вільгаті і прасаваць моцна нагрэтым прасам.

Пасля таго як выраб вымыты, высушаны і выпрасаваны, ён набывае ранейшы выгляд, і трывалае тканіны аднаўляецца.

Усціння Іванаўна піша ў рэдакцыю, што дапамога ўжо аформлена і будзе выплачвацца штомесяц.

* * *

Праўленне Мінскага горпромсовета абмеркавала наш артыкул «Аб майстэрнях дзіцячага адзення».

Праўленню арцелі «Чырвоны Каstryчнік» прапанавана ў чэрвені адкрыцце дзіцячага атэлье мод у дому Гідраметслужбы па Комсамольскай вуліцы.

Дзіцячое атэлье мод арцелі «Новы шлях» пераводзіцца з Інтэрнацыональнай вуліцы ў больш прасторнае памяшканне па Чэрвеньскаму тракту.

У швейнай майстэрні арцелі «Пролетарый» па Дрэваапрацоўчай вуліцы наладжваецца раскрой дзіцячага адзення.

У атэлье мод арцелі «Новы шлях» па Ленінскай вуліцы ў канцы 1954 г. будзе адкрыта таксама і дзіцячое атэлье мод.

Горпромсовет хадайнічае перад Белпромсоветам абр арганізацыі трохмесячных курсаў для падрыхтоўкі закройшчыкаў верхняга дзіцячага адзення.

„РАБОТНІЦА І СЯЛЯНКА“ ДА ПАМАГЛА

У рэдакцыю паступіла пісьмо з калгаса «За ўладу Советаў» Долінскага сельсавета Гродзенскага раёна. Аўтар сігналізуваў аб tym, што калгас няправільна разлічыўся з буракаводамі. Працаці налічваліся не па ўраджайнасці, а па засяяной плошчы. Звяза Т. Хомбак, напрыклад, якое зняло з 6 гектараў свайго ўчастка столькі-ж буракоў, колькі было сабрана з астатніх 25 гектараў па калгасу, атрымала аднолькавую з усімі буракаводамі аплату.

На пісьмо рэдакцыі сакратар Гродзенскага райкома партыі тав. Паранкоў паведаміў, што пытанне аб аплаце працы буракаводам калгаса «За ўладу Советаў» разглядалася на бюро райкома партыі. Праўленню калгаса зроблена ўказанне налічыць дадаткова ў 1954 годзе працадні за ўраджайнасць, атрыманую ў 1953 годзе.

Чытака Ганна Афанасьеўна Міцалёва пісала ў рэдакцыю, што ў верасні

1952 года ёй незаконна была зніжана пенсія за загінувшага мужа. Рашэннем Касцюковіцкага нарсуга Міцалёвай быўла адноўлена пенсія ў ранейшым размеры з дня зніжэння, але Касцюковіцкі аддзел соцзабеспечэння не выканаў разшэння нарсуга і ўказання Магілёўскага абласнога аддзела соціяльнага забеспечэння.

Нядыўна Галіне Афанасьеўне Міцалёвай быўлі выплачаны недаатрыманыя грошы за ўесь час, г. зн. за адзін год і сем месяцаў.

* * *

Усціння Іванаўна Вінакурова — жыхарка пасёлка Гарадок Касцюковіцкага раёна — прасіла рэдакцыю дапамагчы ў атрыманні дзяржайной дапамогі на дзяцей, як маци-адзіночкы.

З Міністэрства фінансаў БССР, куды звярнулася рэдакцыя, паведамілі, што Вінакурова мае права на дзяржайную дапамогу, устаноўленую для адзінокіх маци на двух дзяцей.

На першай старонцы вокладкі: У выхадны дзень на рацэ Сож (Гомель). Каляровае фото В. Лупейкі.
На чацвёртай старонцы вокладкі: «Лета». Каляровае фото І. Аксельрода.

Адказны рэдактар А. П. УС. Рэдакцыйная калегія: К. А. АБУШЭНКА, М. Н. БАРСТОК, Г. Л. ДАЗОРЦАВА,
А. Н. ЗАХАРАВА, М. Ф. НІКІФАРАВА, Ф. А. НОВІКАВА, А. І. ФЕДАСЮК, В. І. ФІЛІПАВА.

АТ № 04848.

Журнал «Работница и крестьянка» на белорусском языке.

Издание ЦК КП Белоруссии.

Падпісана да друку 2/VI 54 г.

Адрес рэдакцыі: Мінск. Праспект імя Сталіна. Дом друку. Пакой 23. Тэлефон 2-33-03.

Цана 1 руб. 50 кап.

Друкарня імя Сталіна, Мінск. Друк. арк. 3. Аўт. арк. 4. Тыраж 60.000 экз. Зак. № 383.

- 7365

